# 

GIRONA

MARTES. 12 DE AGOSTO DE 1980 — NUMERO 11.363



Los indicios son alentadores

POSIBLE EXISTENCIA DE UN IMPORTANTE YACIMIENTO DE HIDROCARBUROS EN LOGROÑO

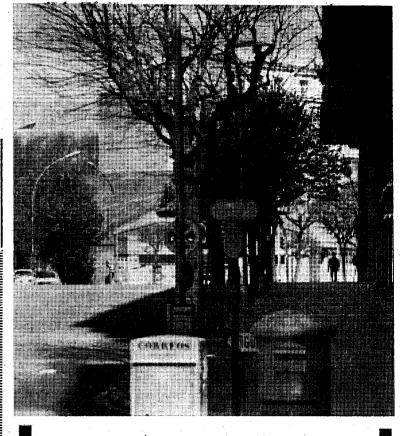
Según la estrategia política del PSOE

"La solución es que se vaya Suárez, no Abril"



**EL REY RECIBIO** AUDIENCIA

Mientras se hacen públicos significativos elogios Vicepresidente, no parece probable ese supuesto ultimátum



La ciudad, desierta Se celebrarán el Pleno ordinario y las permanentes y se siguen atendiendo los asuntos oficiales, dice el alcalde

Tras su separación de Carolina

"Cada cual es libre de hacer lo que le parezca", dice Philipe Junot

Carter tiene ya el camino despejado

Kennedy, más conciliador, se limita poner precio a su apoyo

Preguntas de los socialistas Fuertes y Lluch

empeorado la situación objetiva de algunas empresas catalanas

Según "Pravda"

USA quiere transformar la Conferencia de Madrid en un foro anticomunista antisoviético

Terminó el Ciutat de Figueres y se anuncia el Torneig de l'Estany

Moscú, 11. — (Efe). - La Unión Soviética ha acusado a Estados Unidos de querer transformar la Conferencia de Ma. drid sobre Seguridad y Cooperación en Europa en un foro «anticomunista y antisoviético».

> (Pasa a la pág siguiente)



París, 11. (Efe). — Todo ha terminado entre Carolina de Mónaco y su marido Philipe Junot, aunque no se habla todavía en la capital monegasca de separación ni de divorcio.

El Palacio de Mónaco ha hecho saber que la Princesa Carolina y su esposo han decidido separarse de hecho en el plano afectivo y sentimen-

El religioso tuvo una visión

Hitler fue quien colocó la bomba de Bolonia

Por la actual situación del BCD su grupo industrial

(PAGINA 2)



Los torneos futbolísticos de verano están en plena actividad. El domingo, concluía el «V Ciutat de Figueres», con victoria del equipo local, que se impuso al Sant Andreu por 3-1, en un excelente encuentro. Y ayer se efectuaba la presentación del tradicional «Torneig de l'Estany», que se disputará el próximo fin de semana en Banyoles. (Fotos PABLITO y LLUIS),

**SEGUN** UN **FUTUROLOGO** MEXICANO, EL HOMBRE **PODRA VOLAR** SERA **INMORTAL** 

(ULTIMA PAGINA)

### Según la estrategia política del PSOE

# "La solución es que se vaya Suárez, no Abril"

# Mientras se hacen públicos significativos elogios al Vicepresidente, no parece probable ese supuesto ultimátum

Madrid. (Crónica E. Rodríguez, especial para «Los Sitios».) — Fin de semana «caliente» con el triunfo de los nacionalistas en el PSOE gallego, un nuevo «crescendo» de la lucha, casi guerra, entre PSA y PSOE, renovados ataques socialistas a Adolfo Suárez y supuesto ultimátum de Fernando Abril a Suárez para la aceptación de la dimisión del Vicepresidente económico Sin desperdicio, va-

Este año, los calores del verano, intensos en plena «parrilla» de San Lorenzo, no han aplacado lo más mínimo el ambientillo político. Eso sí, como corresponde a nuestro país en verano, los calificativos van subiendo de tono y bordean, casi, las ofensivas personales.

En cambio, otras «noticias» se extinguen sin pena ni gloria, como el famoso documento de los republicanos USA a favor del proceso político democrático español, que tanto había tranquilizado a algunos cara a la previsible victoria electoral de Reagan en noviembre. Ya avancé el pasado viernes la sospecha de que faltaba por conocer el nivel real del documento. Ahora lo conocemos por la Embajada de los EE. UU. en Madrid: «Uno más de los numerosos estudios que los candidatos reciben de miembros de su partido. En modo alguno es vinculante, ni implica que Reagan necesariamente lo vaya a adoptar como parte de su política exterior». En suma, un sencillo informe —por cierto, público, sin ningún misterio ni secreto, como ha parecido airearse— presentado en la Convención que nominó a Reagan por el republicano J Theberged, quien fue embajador en Nicaragua durante las Administraciones de Nixon y Ford.

Jimmy Carter tiene muchas culpas, y parece que sus conciudadanos se las plensan hacer pagar mandándole a casa. Pero sería injusto decir que ha mantenido malas relaciones con la emergente democracia española, y necio pensar que van a ser mejores con Reagan, a menos que nuestra democracia pegue un «giro a la derecha» de voluminosas proporciones.

> VICTORIA NACIONALISTA EN EL PSOE GALLEGO

En todo caso, el interés político de la jornada estuvo ayer en Galicia. En la madrugada del domingo al lunes concluvó el Congreso Extraordinario del PSOE de Galicia, con una neta victoria de los nacionalistas, que repiten así el modelo catalán. Francisco Vázquez es el nuevo Secretario General, accede a la presidencia el senador González Amadios y se configura como «hombre fuerte» de los socialistas gallegos el profesor Ceferino Díaz, de la Universidad de Santiago.

Como se recordará, la crisis del PSOE gallego estalló al tenerse conocimiento de que el anterior Secretario General negociaba con UCD, pese al acuerdo mayoritario de decir «no» al Estatuto Autonómico propuesto por los centristas. Este «no» ha salido ahora netamente robustecido y el PSOE gallego no iniciará negociaciones con la UCD a menos que los centristas afirmen públicamente la voluntad de obtener techos autonómicos idénticos a los catalanes y vascos. Muy difíciles se ponen las cosas en Galicia para el intento atribuido a Pío Cabanillas de «negociar» una salida viable al Estatuto, que evite al partido gubernamental consecuencias análogas a las sufridas en Andalucía.

> ROJAS MARCOS. IMPLACABLE

En Andalucía donde, por cierto, la contienda política entre PSOE v PSA-Partido Andaluz se ha exteriorizado en el aniversario de Blas Infante, celebrado en días separados por PSOE y comunistas, de una parte, y an dalucistas, por otra.

El líder del PSA, Rojas Marcos, no se muerde la lengua y ha vuelto a insistir en que el PSOE busca un Jefe de Gobierno de derechas y aceptaria un militar porque «está en un calleión sin salida después de la moción de censura». Para Rojas Marcos, el presidente de la Junta Andaluza, Rafael Escuredo (PSOE) no tiene representatividad «ante el Gobierno de Madrid ni ante el partido andaluz».

En cierto modo hay observadores que piensan que de momento, con su agresividad anti-PSOE, Rojas Marcos está impidiendo que en el PSOE andaluz se manifiesten tensiones semejantes a las habidas en Catalunya y Galicia Como se recordará, los «felipistas» ganaron ampliamente, casi arrolladoramente, en el PSOE andaluz en tanto que los nacionalistas se han hecho con los PSOE de Catalunya y ahora de Galicía.

#### ABRIL, ENTRE EL CESE Y EL ELOGIO

El ultimátum -real o supuesto- de Fernando Abril a Adolfo Suárez para que, antes del próximo día 20. resuelva sobre la dimisión presentada por el Vicepresidente económico era, ayer, el tema de conversación en las ya muy escasas tertulias políticas modrileñas.

La verdad es que no me imagino a Fernando Abril poniendo «ultimátum» a Adolfo Suárez, y esperaré a que alguno de los protagonistas lo confirme para creérmelo. Además, la fecha del 20 es todavía muy temprana dada la detención de la actividad política, incluso con hipotético retorno de Suárez a Madrid. Paréce que hay personas interesadas en dramatizar la secuencia de la realidad política y, en este ambiente, me resisto a creer que se produzca entrevista de los líderes centristas socialista. Adolfo Suárez y Felipe Gonzá-

Lo curioso es que, con esta liquidación por anticipado con que están obsequiando los medios informativos, Fernando Abril tiene ocasión de probar «in vivo» la ritual ceremonia española de elogios a los caídos. En medios empresariales y bancarios se oyen estos días muchos elogios de Fernando Abril, que serian impensables algunas semanas atrás. Algunos analistas piensan que el PSOE puede estar detrás de no pocos de esos elogios. Aunque sólo fuera por mantener su actual estrategia política de quitar a Abril no es solución: «La solución es que se vaya Suárez».

Otros elogios, obviamente, no tienen esa inspiración, como los hechos por el presidente de Banesto, el «duro» Aguirre Gonzalo, para quien «Abril está capacitado para una labor que lleva desempeñando tres años. Ha rematado asuntos importantes en el terreno económico con verdadera maestría».

Muy claramente, el PCE no oculta su aversión hacia Fernando Abril, cosa lógica, ya que el Vicepresidente segundo ha sido el principal impulsor del «consenso» UCD-PSOE a través de su buen entendimiento con el «número dos» socialista, Alfonso Guerra. Y fue este «consenso» el que marginó decisivamente a los comunistas de las esferas de Po-

En cuanto a la tesis del banquero Aguirre Gonzalo de que debe subsistir una Vicepresidencia económica, para coordinar y dirigir a los Ministerios económicos, está muy compartida por amplios círculos financieros y empresariales, así como por no pocos sectores políticos, por lo que parece descartarse la hipótesis de una «amortización» de esa Vicepresidencia.

#### LOS DINEROS SINDICALES

Por lo demás, en el terreno sindical, las cosas se desenvuelven conforme a lo previsto. UGT

casi todo, coinciden en cambio básicamente en lo que se refiere a la normativa de las elecciones sindicales, donde las centrales mayoritarias tienen por común enemigo la eliminación de USO y el cierre a cualquier introducción de los sindicatos de 'independientes», o no afiliados.

En cuanto al patrimonio sin dical, sigue siendo la piedra de la discordia, reavivado el fuego por la devolución a UGT del edificio de las AISS de Vigo, edifi cio que efectivamente fue incautado a UGT a consecuencia de la Guerra Civil, pero que posteriormente ha sufrido cambios y crecimiento impertantes. Los demás kindicatos protestan de esa Jevolución «por extensión» y reclaman de nuevo el patrimonio sindical generado a partir de la guerra. Como es sabido, de las actuales centrales sindicales, sólo UGT y CNT existián antes de la guerra y rec'aman patrimonio por tal sentido.

CARLOS E, RODRIGUEZ

# CARTER TIENE YA EL CAMINO DESPEJADO

# Kennedy, más conciliador, se limita a poner precio a su apoyo

las últimas horas, previas a la Convención Nacional Demócrata, se han clarificado las posiciones políticas tanto de los aspirantes a la nominación presidencial, Jimmy Carter v Edward Kennedy, como de varios representantes des tacados del partido.

Kennedy, en una entrevista concedida ayer a la Cadena de TV CBS", se mostró más conciliador que en días anteriores tanto respacto de su oponente Carter como respecto de la unidad y apoyo al partido en su estrategia para impedir que el republicano Ronald Reagan liegue a la Casa Blanca.

El senador por Massachusetts, aunque siguió insistiendo en que todavía tiene esperanzas de ser nominado candidato demócrata a la Presidencia, lo que en realidad hizo fue revelar su estrategia política, consistente en poner precio a su apoyo a Carter.

Kennedy dijo abiertamente qua en realidad es candidato para 1984 y que para ser la próxima alternativa del partido, tiene que mantener una postura de fuerza ahora, enfrentándose hasta el final al Presidente Carter, obilgán-

dole a introducir importantes reformas en el manifiesto electoral del partido para los próximos cua-

A cambio del apoyo a Carter -apoyo que será imprescindible si los demócratas piensan derrotar al candidato republicano-Kennedy le exigirá ideas más progresistas en la política económica y social que probablemente anunciará el Presidente Carter.

Carter rechazó la posibilidad de dar libertad de voto y conciencia a sus delegados, como gesto moral y concesión a los partidarios de una Convención Abierta, y sugirió que está trabajando intensamente en su retiro de Camo Dadiv en la preparación del discurso de aceptación de su candidatura, previsto para pronunciar el miércoles después de su proclamación como nominado demócrata a la Presidencia.

Carter necesita 1.666 votos (ahora tiene 1.985) para ser proclamado candidato.

En otras declaraciones públicas, el Vicepresidente Walter Mondale y el jefe de la campaña de Carter, Robert Strauss, advirtieron a Kennedy de su responsabilidad para con el partido y de su obligación de apoyar a Carter, si es elegido candidato presidencial, para evitar que el republicario Reagan llegue a la Casa Blan-

MUSKIE: CONTINUAN LAS NEGOCIACIONES PARA LA LIBERTAD DE

Washington, 11. (Efe). - FI Secretario de Estado norteamericano, Edmund Muskie, declaró hoy que los Estados Unidos continúan sus esfuerzos diplomáticos para oblener la libertad de los rehenes presos en Irán.

LOS REHENES

"Los canales que utilizamos siguen siendo los mismos: organismos internacionales, terceros países, naciones aliadas. Pero no puedo revelar la naturaleza de las negociaciones en curso porque se ría arruinarlas" ha dicho Muskle en una entrevista que publica la revista "U. S. News and World Re-

En cuanto a otros temas internacionales, el Secretario de Estado negó que la Europa Occiden tal se esté moviendo hacia el neutralismo. "Los aliados persiguen sus propios intereses, pero no desafían el liderazgo americano".

Muskie, en la entrevista reconoce que las negociaciones de paz en Oriente Medio están en crisis y que es posible la retirada egipcia de los contactos. «Pero, en cualquier caso no existe una alternativa al proceso de Camp David», señala el Secretario de Estado.

«Gracias al liderazgo de Jimmy Carter, la «OTAN» se encuentra en mejor forma que nuncas afirma Muskie en la entrevista.

Muskle reitera que las relaciones con la Unión Soviética no se normalizarán hasta la completa retirada rusa de Afganistán, y que los Estados Unidos presionarán nuevamente en ese sentido en la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación que se celebrará en noviembre en Madrid.

# El Rey recibió en audiencia a Samaranch

Juan Antonio Samaranch. embajador de España en Moscú, y recientemente nombrado presidente del Comité Olímpico Internacional.

La audiencia, que se ha prolongado por espacio de 45 minutos, han transcurrido en un clima de gran cordialidad, según ha podido saber Efe, y Don Juan Carlos felicitó a Juan Antonio Samaranch por su nuevo cargo. Aunque los temas de la conversación no han sido revelados, cabe suponer que el señor Samaranch informó al Rey tanto sobre temas olímpicos como sobre las relaciones políticas entre la URSS y España.

Juan Antonio Samaranch ha. bía llegado anoche a Palma de Mallorca, y se alojó en casa del Gobernador Civil de Baleares. Jacinto Ballesté, cuya afición por los d'eportes es bien conocida. Los señores Ballesté y Samaranch, ambos catalanes. se conocen desde hace muchos

> SAMARANCH AFIRMA QUE INTENTARA UNA POLITICA DE CONSENSO ENTRE TODOS LOS PAISES INTEGRADOS EN EL C. O. I.

Palma de Mallorca, 11 (Efe). «Durante mi gestión al frente, del Comité Olímpico Internacional intentaré por todos los medios llevar a cabo una política de consenso entre los países integrados en el mismo para procurar que los próximos Juegos Olímpicos sean los más brillantes de la historia», dijo hoy en una rueda de prensa celebrada en Palma de Mallorca, el presidente del mencionado organismo, Juan Antonio Samaranch.

El titular del C. O. I. se desplazó ayer noche a la isla de Mallorca, donde esta mañana fue recibido en audiencia por Su Majestad el Rey, en el Palacio

de Marivent. En una posterior charla que mantuvo con los periodistas, en

Palma de Mallorca. 11. — la que evitó los temas políticos. (Efe). — S. M el Rey ha re- Samaranch hizo un balance de cibido hoy en audiencia priva- los pasados Juegos Olímpicos de da, en el Palacio de Marivent, Moscú y abordó algunos de los frentarse los organizadores de los Juegos de Los Angeles, que se celebrarán dentro de cuatro

> El presidente del COI elogió la organización de los Juegos de Moscú y de su alto nivel deportivo, con los treinta y seis nuevos «records» mundiales conse-

Dijo también que las medidas de seguridad establecidas en Moscú han sido muy completas, pero que no variaron mucho de las que se adoptaron en los anteriores Juegos de Montreal.

En cuanto a la participación española en las recientes Olimpíadas, puntualizó que se han conseguido unos buenos resultados que, de no haberse mantenido el boicot, hubieran sido los mismos en sus dos terceras par-

Inoterrogado sobre la posible tensión política que podría incidir en el COI de cara a los próximos Juegos de Los Angeles, Samaranch dijo textualmente que «el olimpismo estará en mayor medida influenciado por la política internacional. Si hay paz y distensión en el Mundo, habrá unos brillantes Juegos. Si por el contrario, tenemos un mundo en tensión y enfrentamientos entre bloques, las Olimpíadas sufrirán las consecuencias».

Por otra parte, anunció que los próximos Juegos Olímpicos contarán con tres nuevas especialidades deportivas:: Wind Surfing» («Surfing» a vela), natación sincronizada por parejas y gimnasia rítmica.

Se refirió después a la sede de los Juegos para el año 1988 y señaió que se han presentado las candidaturas de Nagova (Japón), Melbourne (Australia) y Cagliari (Italia) para los de Verano, y las de una unión de ciudades suecas y de Cortina d'Ampezzo (Italia) para los inverna-

Por último, manifestó que en su tarea al frente del COI intentará restablecer la igualdad de oportunidades en aquellos deportes que carecen de ella, como son el fútbol y el ciclismo olím-

# Ha empeorado la situación objetiva de algunas empresas catalanas Por la actual situación del BCD y su

Preguntas de los socialistas Fuertes y Lluch

grupo industrial Barcelona, 11. — (Efe). Los diputados del PSC (PSC-PSOE) Luis Fuertes y Ernest Lluch han formulado al Gobier. no Central una pregunta por escrito sobre la situación del Banco Catalán de Desarrollo y de las empresas que constituyen

su grupo industrial. El escrito, entregado al Gobierno a través del Congreso, afirma que el grupo bancario formado por el Banco de Madrid y Banco Catalán de Desarrollo ha pasado por una difícil situación que ha llevado al primer Banco a la reducción de su capital a cero, con posterior intervención del Banco Español de Crédito, y al segundo, a la entrada en el Fondo de Garantías de depósitos.

Las modificaciones registra-

das en el Banco de Madrid se integran en las relaciones entre sociedades privadas y accionistas privados. En cambio, la solución arbitrada por el Banco Catalán de Desarrollo se está dando en el Fondo de Garantías de Depósitos, cuyo capital es de origen mayoritariamente público. El Banco Catalán de Desarrollo, como Banco industrial, poseía participaciones ma. yoritarias en 91 empresas. La falta de información sobre su futuro ha permitido que se divulgaran informaciones

afirman quo está prevista la desaparición de todas las empresas, localizadas mayoritariamente en Catalunya. De esta manera, con excepción de Intelhorce, el grupo industrial desaparecería

Esta información, emanada sin ningún tipo de garantía ni seriedad, ha empeorado la situación objetiva de algunas de las empresas. Es necesario, sin embargo, subrayar que la falta de información ha sido absoluta o bien desorientadora. Muestra de esto mismo es ha respuesta dada al Grupo Parlamentario ocialistes de Catalunya, **qu**e había recabado información sobre el Banco de Madrid.

"La importancia de alg**una**s de las empresas consideradas para estabilidad del empleo es considerable, como en los casos de Gosaypium, Gerona Residen. cia, Inerga, Laforsa, Manufacturas Canyamas, Puresa y Sanglas, por lo que es necesaria una información seria, rigurosa y responsable sobre su situación y su futuro", concluye el escrito de los diputados socia-

Las preguntas que formulan los socialistas catalanes son concretamente éstas:

1. - ¿En qué situación se encuentra el Banco Catalán de

garantías de depósitos? 2. — ¿Cuál es la situación actual y previsible de las empresas que constituyen su grupo industrial?

Desarrollo dentro del fondo de

Los indicios son alentadores

# Posible existencia de importante yacimiento de hidrocarburos en Logroño

término municipal de Nájera. en Logroño, se encuentre un yacimiento de hidrocarburos de grandes proporciones, informa el último número del boletín  $\kappa \mathbf{E}\mathbf{nerpress}$ »

Según las mismas fuentes. este nuevo yacimiento puede resultar tan importante como el recientemente descubierto en Huesca, denominado «Sarral-

Las posibilidades de existencia de yacimientos de hidro. carburos en Nájera, y sus importantes dimensiones, fueron señaladas por técnicos que trabajan en el sondeo, al comprobar la aparición de roca porosa cuando se llegó a la profundidad de 3.600 metros. Dicho tipo de roca es la que se encuentra generalmente en las paredes de las bolsas de petróleo.

Fuentes de «Campsa», compañía explotadora del yacimien-

posible que en terrenos del te los buenos indicios de las prospecciones de Nájera, en las que se han invertido grandes cantidades de dinero, si bien prefieren no aventurar posibles resultados hasta no tener indicios aún más firmes.



# Según "Pravda" USA quiere transformar la Conferencia de Madrid un foro anticomunista y antisoviético

(Viene de primera pág.)

Según escribe el diario «Pravda», la delegación norteamericana prepara, cumpliendo instrucciones del Presidente Car. ter, «Un paquete lleno de insinuaciones antisoviéticas» para el encuentro de Madrid.

El órgano central del Parti. do Comunista Soviético acusa a la Administración Norteamericana de organizar «una gue. rra psicológica» para el foro madrileño, en torno a las violaciones de los derechos humanos en la URSS y la política soviética en Afganistán.

El comentarista soviético critica a altos funcionarios del «utilizar expresiones indignas de un diplomático».

La URSS, que ha lanzado una intensa campaña para que el encuentro de Madrid sea «constructivo» y no desemboque en una polémica sobre derechos humanos, pretende que en la capital española se llegue a un acuerdo sobre la convocato. ria de una Conferencia sobre distensión militar y desarme en

De llegarse a este acuerdo, dice «Pravda», los resultados del foro madrileño resultarian «especial mente significativos». ya que esta Conferencia podría convertirse entonces «en una etapa importante en el cami-Departamento de Estado por no iniciado en Helsinki».

Tras su separación de Carolina

"Cada cual es libre de hacer lo que le parezca", dice Philipe Junot

En Turquía, Philipe Junot, que llegó a Estambul acompañado de una jovan costarricense, declaró, por su parte: "Todo ha terminado entre Carolina y yo. Cada cual es libre de hacer lo que le parezca". do, en Mónaco sobre el triste des enlace de esta historia de amor. ya que al fin y al cabo, comentan familiares y amigos, "no ha habido hijos de este matrimonio", lo que hará las cosas mucho más fáciles para todos.

# Una gran cosecha



Los habitantes de la ciudad no siempre estamos al tanto de lo que sucede más allá de don. de acaba el cemento y el asfalto, a pesar de que suele ser vital, en exacto sentido del término, es decir, que gracias a esto que hay en este campo podemos subsistir

No pretendemos aquí entrar en disquisiciones acerca del éxodo rural y de las consecuencias sociales del almacenamiento humano en las ciudades, más o menos gran. des, simplemente desearíamos comentar una buena noticia, porque, lo que es malas, ya nos la proporciona la Humanidad cada jornada. Y esta

buena noticia es la excelente cosecha que, en general ha tenido el agro español durante este año y en buena medida el gerundense. En conjunto parece que es la mejor cosecha de cereales de todo el siglo, posiblemente porque las circunstancias metereológicas, de pluvisosidad y todo lo demás que precisa el grano se ha sucedido cronológicamente bien y en lae medidas deseables.

Una buena cosecha significa una tranquilidad económica en muchos aspectos. No es que pretendamos tampoco lanzar fantasmas de hambre, pero, es este elemento vital una de las circunstancias decisivas de la política mundial. No es ningún secreto, que las grandes tensiones internas que se registran en una potencia, como puede ser la URSS, se derivan, en buena medida de sus malas cosechas de cereales, que, incluso han servido de factor determinante para una inspirada narración de político-ficción, que ha alcanzado renombrado éxito reciente.

Sería bueno que los hombres de la ciudad nos felicitáramos también porque el campo haya tenido tan buen año. De esta forma, aprenderíamos a compartir las muchas tensiones que los agricultores del país se ven sometidos constantemente, por esta serie de inconvenientes y fragilidade que rodean su labor. Una de las expresiones que, más lamentamos oír, es preciamente la que califica de «payés», a quienes por la circunstancia que sea, cometen un error o se equivocan en alguna cosa. ¿Es que consideramos peyorativo el trabajo del campo?, si la respuestas es afirmativa, estamos por considerar insensatos a quienes la dan, posiblemente porque, entre otras cosas por razones de edad no recuerdan determinadas peregrinaciones que hombres y mujeres de la ciudad, tenían que hacer «a pagès», no hace muchos años, precisamente para tratar de solucionar el elemental subsistir de cada día. Estamos seguros que, en aquellas circunstancias nadie consideraba el término como peyorativo

Compartimos, desde este ángulo, todo lo que haya de positivo en esta buena cosecha que la Providencia nos ha deparado y que sea por muchos años, que buena falta nos hace a todos.

GAY

# GIR(S)NA ciutat

Al llegar el "climax" de las vacaciones

# LA CIUDAD ESTA PRACTICAMENTE VACIA

# Nos manifiesta el alcalde que se siguen atendiendo los asuntos oficiales y se celebrará el pleno ordinario

Ayer era lunes. Aparente. mente eso no quiere decir nada, se trata de un día más de la semana. Sin embargo ayer fue un día especial.

Cuando a media mañana llegábamos a la redacción pensábamos que nos encontrábamos en un día festivo.

Muchas tiendas cerradas, po-

ca gente en las calles, la fe-

bril actividad de unas sema

nas atrás había desaparecido

por completo. La ciudad es-

taba solitaria, con los tres o

cuatro que seguimos traba-

jando, con los que hacen va-

caciones y no tienen más re-

medio -el bolsillo no llega a

más— que pasarlas aquí con

ligeras, breves y fugaces es-

capadas; quedan también los

que tienen como pasatiempo veraniego la vida contemplativa, como los restantes once meses del año.

Sin embargo pensamos que el punto culminante de la «vorágine» estival llegará sobre el día 15, ya que tanto el primero de mes, como el día

La foto es bien expresiva: no hay nadie.

ocho y diez dias, etc...

DEL ALCALDE

LAS VACACIONES

El sábado veíamos al al-

calde, Joaquim Nadal, en el

transcurso del partido que

enfrentó a la Rea! Sociedad y al Girona. La primera autoridad municipa! está siguiendo esta temporada al Girona con asiduidad y nos comentó ampliamente el partido en nuestra edición del domingo. Pero, al margen del fútbol, e' diálogo fue otro.

gada de vacaciones, pero hay, también, menos actividad en la ciudad. -¿Asuntos aficiales?

-También descienden. La gente intentó resolver las cosas antes de agosto, dejando lo otro para más adelante. Sin embargo se celebrará el pleno ordinario y las permanentes oportunas. Asimismo se si guen atendiendo los asuntos oficiales de siempre, las visitas, tanto de ciudadanos que expresan sus problemas como oficiales.

Lo mismo podemos decirles de Arcadi Calzada a quien también vimos en el transcurso del partido de fútbol. A caballo de la costa y del despacho va pasando sus vacaciones.

#### ¿QUE HACER EN LA CIUDAD?

Bueno, ¿y qué hacemos los que nos quedamos aquí? Lógicamente, en primer lugar seguir trabajando. Hay una serie de servicios que no pueden detenerse por más de un descanso estival, ya no hablamos de los servicios públicos y de urgencias, hay fábricas que no deben detener su producción, tiendas que deben seguir abiertas, periódicos que deben seguir leyéndose, bares que continúan sirviendo, etc., etc. La ciudad no duerme, la ciudad n se para en el tiempo, sólo queda aletargada, semi-dormida, es como los animales y sobre todo insectos que hibernan, parece que estén casi sin vida, aunque los organismos inferiores siguen en constante movi-

miento. Pero a lo que íbamos. ¿Qué hacer? Depende, según los casos, los que están trabajando o de Rodríguez, ante todo trabajar, luego una escapadita al cine, a tomar una copa etc. Los que estén de vacaciones en la ciudad, a arreglar algún asunto pendiente, a pintar la habitación para la que nunca hay tiempo, escapadita a la playa, piscina, et-

Dentro de quince días o tres semanas la normalidad más absoluta volverá a presidir la vida ciudadana. Será el 1 de setiembre el fin de las vacaciones de la mayoría y el día que las iniciarán otros, como por ejemplo un servidor.

JORDI BOSCH

# La ciudad, hoy

**SANTORAL** 

HOY San Julián.

MAÑANA San Hipólito.

FARMACIAS DE TURNO (De 9 de la mañana a 10 de la

FARMACIA FOLCH Avda. Jaume I, 64. FARMACIA BALLESTA Pla de l'Horta (Sarriá de Dalt).

TURNO DE URGENCIAS (De 10 de la noche a 9 de la mañana) FARMACIA FOLCH Avda. Jaime 1, 64.

**TURNOS EN SALT** FARMACIA ESCATLLAR República Argentina, 11. (Teléfono 212724).

#### TELEFONOS PARA **CASOS URGENTES**

092

POLICIA MUNICIPAL POLICIA 20 14 44 **GUARDIA CIVIL** 20 86 50 GUARDIA C. TRAF. 20 13 81 POLICIA NACIONAL 20 16 37 **BOMBEROS** 20 00 08



**AMBULANCIAS JESUS** 

21 92 80 AMBULANCIAS GIRONA

21 50 50 CRUZ ROJA 20 04 15

**TELEGRAFOS** 20 20 00 COS

**URGENCIAS GUARDIA CIVIL** TELEFONO 20 11 00

# **SOLA** OPTICOS **VACACIONES**

A PARTIR DEL 15 DE AGOSTO.

LO QUE SE COMPLACE EN COMUNICAR A SU DISTINGUIDA CLIENTELA.

> per milions de nens İlur món és un joc de vida o mort



ajudi'ls a viure

acis soci de l'a CARRER GIRONA,62-BAIXOS-BARCELONA-9

VIVIR EN SALT LOS MEJORES PISOS LAS MEJORES SITUACIONES LOS MEJORES PRECIOS LAS MEJORES CONDICIONES DE PAGO

RUYRA Angel Guimerá - Menéndez Pelayo

AGRICULTOR CEREALISTA Producción media de trigo en España: Record la de 1980, 2.000 Kg./ha.

Telf 20 43 40 - SALT

CERTIFICADAS AGRAR: **COSECHAS** DE CAMPEONATO. RECORD AGRAR:

> Secano superior a 4.800 Kg./ha. Regadio superior a 7.200 kg./ha.



SEMILLAS DE CEREALES CERTIFICADAS AGRAR.

intermedio parece que sean Aprovechábamos para prelos puntos naturales de saliguntar a Joaquim Nadal qué da y llegada, por el momento hay sobre los rumores de que aún de salida. Algún «Rodríse iba a hacer cine en la plaguez» aprovechará para coger za de la Catedral

> -Como apuntabas en tu crónica, no es que el Ayuntamiento prometiera algo y ahora no se haga sino que en ningún momento se había manifestado oficialmente la realización de estas sesiones de cine. Hubo una voluntad de organizar «algo» pero se encontró con los problemas de siempre. —¿Técnicos?

-Efectivamente. Hay problemas de energía eléctrica, hay problemas de transporte,

---¿Puede solucionarse? -Es cuestión de estudiarlo con atención, ver qué soluciones se requieren, las posiilidades de hacerlo a corto plazo, etc. Por supuesto no hay una negativa rotunda. Todo lo que pueda hacer en las actuales condiciones se

-- ¿Y las vacaciones del senor alcalde?

-Vacaciones en el sentido de dejar la ciudad muchos días no lo haré. Siguo yendo al despacho, aunque de tanto en cuando hago una «escapada» a La Fosca, donde está la familla. Hay una serie de temas que no deben descuidarse y que deben traba. jarse prácticamente a diario.

-¿Sin embargo las actividades municipales han descendido?

-Lógicamente Hay muchos funcionarios de vacaciones, hay policías de vacaciones, hay bomberos de vacaciones, hay miembros de la bri-



**OCCIDENTAL** Joan Maragall,36-Tel.208.208 **GIRONA** 

### **CAFETERIA** Snack · Granja

Santa Clara, 49 Tel. 21 09 25 · GIRONA

COMUNIQUEM ALS NOSTRES AMICS i CLIENTS, QUE DES DE DEMA DIA 13, TINDREM TANCAT PER VACANCES

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ANIMA DE

qui morí a Girona, el dia 10 d'agost del 1980, a l'edat de 78 anys, havent rebut l'Extremunció.

-A. C. S.-

La seva neboda, M.ª Teresa Surribas i Boix; nebot polític, Francesc Ruhi i Serra i família tota, participen a llurs amistats tan sensible pèrdua. La Missa Exequial en sufragi de la seva ànima, se celebrarà avui, dimarts, dia 12, a les 5,30 de la tarda, a l'Església Parroquial de Sant Salvador.

Domicili: Ronda Ferran Puig, núm. 22, 1.°, 2.ª.

Girona, 12 d'agost del 1980.

Suscribase a LOS SITIOS



# cirona de cap a cap

# Mi Ciudad ---LAS POLEMICAS

Nunca jamás las gentes se habían expresado con semejante disparidad de criterios. Cualquier cosa es aprovechada para estab ecer una polémica, y como los periódicos son la única fuente de información pública que tenemos en nuestra ciudad y provincia, de ahí que casi en cada número podamos leer réplicas y contra réplicas.

Uno, que escribe porque la pagan, se hace cruces de que haya gentes que gusten de rellenar folios y más folios sin percibir una peseta. Yo supongo que nuestra perplejidad es igual a la del mecánico cuando ve al automovilista que por quererse arreglar una avería se echa a perder el traje

Escribir debe ser tan facil que no hay quien resista la tentación de enzarzarse en una polémica periodística. Y a veces por cosas triviales. ¿Por qué las gentes son tan sensibles?

Una cosa sí, empero, hay que destacar. Es la corrección que hasta el momento impera en los escritos. Eso honra a los escritores y da cierta tranquilidad a los directores de los medios de comunicación elegidos por los polemistas.

En plan secreto les diré que los profesionales de la pluma ya sabemos de antemano cuando nuestras opiniones van a ser contestadas, y es que conocemos a los organismos y a las personas que son dadas a la réplica y también conocemos a los que se toman las cosas con filosofía.

Lo más curioso de las polémicas es que al final el lector no sabe a quien dar la razón. Si lees una carta verás que tiene lógica y luego si repasas la réplica también se encuentran puntos acertados. ¿Qué pasa? Simplemente, que como nadie es infalible todo es según quiere que sea es aquello del cristal con que se miran las cosas.

¿Dan amenidad a los periódicos estas polémicas? Depende del tema y de la clase de lectores del diario. Si los polemistas se enzarzan en cuestiones personales rara vez son seguidos sus escritos, pero si la cuestión que se debate entra en el terreno de lo popular luego ya es otro cantar, y, al menos, en las tertulias se discute el tema dando la razón a uno o a otro.

La polémica no es maia de por sí. Lo malo es querer mantener un punto de vista contra viento y marea y creer que la manera más fácil está en llenar hojas y más hojas sin pensar que el lector se cansa y no lee. ¡Con lo bonito que es saber decir cuatro cosas en tres palabras!

J. S. P.

# sucedió en Girona



# En Figueres, el tren arrolla y mata a un hombre que aún no ha sido identificado

### En Girona roban dos millones en joyas

en el bar de La Crehueta y colo-

amenazaron al dueño con una es-

trataba de un atraco y que que-

rían todo el dinero que hubiera

en los cajones. El tabernero les

dijo que la recaudación había si-

do flojilla y sólo disponía de algo

más de mil pesetas, cantidad que

recogieron pero añadiendo que

querían más y dando un tono ame-

nazagor a sus exigencias. Enlon-

tonces el dueño del bar les mani-

festó que el dinero estaba en su

habitación de la vivienda, ante

cuya noticia le ordenaron subir

a buscarlo, acompañándole. Su-

bieron la escalera y el propietario

entró en su habitación y en menos

de lo que canta un gallo cogió su

escopeta de caza que tenía colga-

da en la pared e hizo un disparo

al aire, a cuyo estampido los atra-

cadores huyeron como si hubie-

sen visto una compañía de guar-

dias civiles persiguiéndoles. Se

dejaron el dinero, los pasamonta-

### Sigue la plaga de incendios forestales

A las 4,30 de la tarde del pasado sábado, en el paso a nivel férreo de los Fosos de Figueres, un autovía atropelló a un hombre. causándole la muerte en el acto.

A la hora de su identificación se descubrió que el mismo no llevaba encima ningún documento que permitiera conocer su nombre o donde residia. Se trata de un hombre de unos 60 años y de 1,60 de altura, que vestia camisa blanca, pantalón gris y tiene el pelo canoso

La única prenda que le encontraron en sus bolsillos fue un pañuelo con las iniciales J. C.

Como sea que desde el momento del atropello hasta la noche del lunes nadie ha reclamado el cuerpo del infortunado ni se ha podido averiguar datos tendentes a su identificación, se ruega a quienes puedan facilitar algún detalle lo comuniquen a la Policía o a la Guardia Civil de Figueres.

> **FALLO EL ATRACO**

Dos individuos entraron, a primeras horas de la tarde de ayer,

Aparte estos fuegos forestales, los bomberos de Girona tuvieron cándose sendos pasamontañas, que intervenir en un siniestro que copeta de cañón recortado y un se declaró en una barraca situada machete, ( manifestándole que se detrás de la Plaza de Toros.

#### **IMPORTANTE ROBO DE JOYAS**

Don José María Massanas Vidal ha denunciado que su domicilio fue visitado por los ladrones quienes se apoderaron de joyas que estima de un valor de dos millones de pesetas, pese a que las guardaba en una caja de cauda

#### **DETENCIONES**

Por la Policia de Lloret de Mar ha sido detenido Eusebio Gómez como presunto autor de un hur-

En La Escala, la Guardia Civil detuvo a Sergio Saló Carré, de 31 años, como presunto autor de un delito de flasificación de cheques, habiéndosele intervenido 145.000

En el pantano de Boadella, la Guardia Civil detuvo a C. P., de 21 años, por conducción ilegal.

#### **ATRACAN UNA** TIENDA

Once mil pesetas consiguió el autor de un atraco con una pistola en la tienda "Montse" de la calle General Aranda, de Rosas tras intimidar a la dependienta, saliendo seguidamente y huyendo a pie.

#### **FUERON** 70 HECTAREAS

Los servicios de extinción de incendios de la Diputación nos comunican que saliendo al paso de noticias alarmantes en cuanto se refiere al fuego de Calonge, la verdad es que ardieron unas 70 hectareas

# EMAG

ESTUDIO MECANOGRAFICO GERUNDENSE

Comunica a sus alumnos y público en general, que permanecerán cerrados sus Estudios

### VACACIONES

durante los días 15 al 25 de

# Delegación Provincial del Instituto Español de Emigración

Las Sociedades Suizas de Hostelería y Restaurantes han cursado al I.E.E. una oferta especial para ayudantes de Hostele-

La oferta de trabajo está limitada a trabajadores solteros de ambos sexos, para desempeñar el puesto de avudantes de hostelería o de restaurante.

Los aspirantes deberán reunir los requisitos siguientes: edad comprendida entre los 18 y 30 años, experiçacia profesional mínima de 1 año, estar en posesión del certificado de estudios primarios, o en su defecto, saber leer y escribir y las cuatro reglas aritméticas, para poder

Instaurament

del "Premi

seguir con aprovechamiento los cursos obligatorios de idiomas y de formación profesional en Suiza Los contratos tendrán una duración máxima de 12 me-

Para una más amplia información, los interesados pueden personarse en la Delegación del I.E.E.; Avenida Jaime I, 41, 4.°.

### VIDA SOCIAL BODA

En la iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza, de S'Agaró, han tenido lugar los esponsales del joven funcionario de Obras Públicas, don Josep Maria Berdala Vidal, hijo del matrimonio gerundense don Joan Berdala y doña Pilar Vidal, y la bella señorita Rosa María Grivé Riera, hija de don Ricard Grivé y de doña Francesca Riera.

La novia, que vestía un precioso modelo que realzaba sus gracias juveniles, entró al templo del brazo de su padre, a los acordes de la marcha nup-

Los numerosos asistentes a la boda fueron obsequiados con una cena en el hotel de la zona residencial y los novios par-

familiares nuestra enhorabue-

# Sarias al DIRECTOR

# Un socio del Centro Andaluz, contrario a la nota emitida por su junta directiva

He leido la sorprendente nota de la Junta del Centro de Andalucia sobre el programa de la Fiesta Mayor de Salt y no tengo por menos que expresar mi opinión como andaluz y como socio de dicho Centro.

En primer lugar para hacer una pública protesta de que dicha Junta pretenda expresar el sentir de los andaluces en general, cuando ni siquiera representa el sentir de la totalidad  $d_{\Theta}$   $lo_{S}$  socios de dicho Centro como prueba la presente carta. Para muchisimos andaluces

yo entre ellos está clarísimo que s' podemos hablar en Catalunya de marainación lingüística ésta sólo es aplicable al catalán. La lengua oficial y real de este país y la gran marginada de los mayores medios de comunicación (TV, prensa etc.) y de la mayoria de centros oficiales.

Fn cuanto a la cuestión del bilingüismo a que se refiere la nota, podría ser una solución al problema que suscribiría si realmente dicho bilingüismo fuera practicado por todos los catala-

Radiocadena Española

16 HORAS DE PROGRAMACION

«MUNDO MUSICAL» H: 9,15 a 10,30.

Realizadores: Julián Martín y Jaime Teixidor,

**«VARIEDADES** RADIOFONICAS» De 11,05 a 12 horas.

> Presentado y dirigido por Julián Martin.

no sólo como una exigencia a los catalano-parlante,s y es en este sentido donde no veo la coherencia de una Junta que jamás ha hecho tarea prioritaria de su mandato la enseñanza del catalán a sus asociados para evitarles la marginación de la cual dice la nota, son yíctimas. Creo que sería más coherente v racional que todos exigiéramos la normalización del catalán en todos los aspectos de la vida coticiana y a la vez el respeto a las otras lenguas y expresiones culturales que convivimos

en esta tierra. Para Andalucía para el pueblo andaluz no hay mayor marginación que aquella que sufrimos en nuestra propia tierra y que nada tiene que ver con el catalán. Para luchar contra esta marginación de Andalucía necesitamos el esfuerzo solidario de toda Catalunya y de todos los catalanes. Lo demás es dividir el pueblo de Catalunya en. beneficio de las clases oligárquicas tanto de Catalunya como de Andalucía. En este sentido es bastante sintomático que Centristas de Catalunya USD responsables del parón autonómico andaluz votaran junto a CDC una propuesta de ERC (Partido andalucista donde los haya) para dar mayor portagonismo al PSA en el Parlament Català y evitar de esa forma el avance del pueblo de Catalunya a partir del protagonismo de sus trabajadores y

Somos muchísimos los andalu. ces, y catalanes, que sabemos que el nacional-chovinismo de algunas formaciones políticas catalanas y el lerruxismo de otras son como lineas convergentes que al final siempre se encuentran y que sólo pueden ser anuladas teniendo una clara conciencia de que la política nacionalista es inseparable de la política de clases Cosa que por lo visto olvidan algunos miembros de la Junta del Centro de Andalucía. O quizás tienen muy

clases populares.

Pedro Box Gutiérrez

ACLARIMENT DELS CONSELLERS SOCIALISTES

DE HOSTALRIC

Moit respectable i distinguit

senyor: Havent llegit el diari n.º 11.355, de data 2 del corrent, que tant dignament ostenteu la seva direcció un article del senyor Alsina, corresponsal que teniu a la nostra vila, tot ell relacionat amb els afers municipals dei nostre poble, els abaix signants. que constituim l'oposició democràticia dintre l'Ajuntament el considerem molt correcte fins al carrer punt i a part, que esperem en<sub>s</sub> publicarà de la seva magna ploma un aclariment al respecte, car la labor de l'Ajuntament la califica de «muy buena» i afirma que nosaltres cerquem «los cinco pies al gato». i a més a més aquest responsable ciutadà diu que barregem la política amb el treball, cosa que ell obviament evita al màximperque ni tan sols fa acte de pressència als Piens Mynicipals. dels quals informa tan objectiva-

No ens Iliga «muy buena» i «cinco pies al gato», és per això i en súplica que li demanem que ens publiqui aquesta acla-

A l'espera com sempre de la vostra demostrada magnanimitat per a aquest municipi, que estem honrats en servir-lo vos salu-

> Josep Ll. Marcos Marta L. Torres i Eusebi Sánchez

#### NORMAS A QUE HAN DE ATENERSE LOS ESCRITOS PARA ESTA SECCION

😾 En ningún caso, ni oun cuando lo pida el emitente, se mantendrá correspondencia sobre escritos que se envien para esta sección, ni serán devusitos los no publicados.

### **DOMICILIARIO**

ñas y el machete.

**ROBO** 

En el domicilio de don Eduardo Vizcaíno Vivas, en el Paseo Juan de la Cierva, 3, entraron los ladrones' y se apoderaron de objetos y efectivo que calcula el denunciante en unas 146.000 pe-

#### **PEATON HERIDO**

En la autovía de Sarriá un R-8 matrícula B-695.434 atropelló al peatón de 13 años Isidro Honrado Doctor, que tuvo que ser asistido en la Residencia.

Por la Policía Municipal nocturna fue detenido un individuo al ser sorprendido manipulando en el interior del R-6 matrícula B-6.701-BS, propiedad de don Juan Tarné, de Sabadell, que estaba aparcado en la Plaza de Ca-

#### CHOCA UN FURGON BLINDADO

Un furgón blindado del Grupo Catalán de Protección Bancaria ayer chocó, a la salida de la calle Oviedo, junto al carril que hay debajo la vía del tren, contra un camión.

El furgón es un Sava matrícula M-3.161-AJ y lo conducía el guarda jurado Antonio Bandera Corrales y el camión, un Ebro, matrícula Z-4.632-A, conducido por Ari tonio Palma Moya.

### **MUCHOS FUEGOS**

Gran cantidad de fuegos se originaron el domingo y el lunes. En realidad comienza a ser preocupante la forma en que van ardiendo nuestros bosques, puesto que no hay día en que no se tenga que lamentar como mínimo media docena de ellos.

En la zona de Gerona hubo también sus conatos, siendo el más importante uno en la Font de la

En cuanto a fuegos forestales, señalaremos como más importantes uno en la zona de S'Agaró -Santa Cristina que duró unas 2 horas y requirió la presencia de una avioneta.

Otros fuegos forestales se declararon en Riudellots de la Selva Vilasacra, Fortiá, Port de la Selva - éste fue quizás el más importante del día y duró unas 7 horas- Blanes, Cabanes y otro en Port de la Selva, de 4 horas de duración.

Los servicios de los bomberos de la Diputación, el personal de ICONA y las fuerzas de la Guardia Civil llevaron el peso en los trabajos de extinción.

#### El dia 17 d'agost, a les 12 del migcia tindrà lloc al local «La Sala» d'Agullana, la festa de proclamació del «Premi Laureà Dalmau» i el lliurament del guardó al guanyador. En el decurs de la festa actuarà la Coral «Veus Blanques»

de Blanes. Tot amic de la cultura hi és tieron en viaje de luna de miel por diversas ciudades A los contrayentes y a sus

### COMPAÑIA ASEGURADORA NACIONAL DE PRIMERA LINEA

# **UN INSPECTOR DE PRODUCCION** ORGANIZACION

Será responsable de una determinada zona, dentro de los límites de la provincia de Girona, coordinando la acción de los Agentes de su jurisdicción y realizando una labor de organización y relaciones públicas. SE REQUIERE:

- Experiencia en la profesión aseguradora, no es imprescindible.

- Persona muy comercial, presencia y constancia. — L. S. M.

SE OFRECE

- Inclusión en nómina; Convenio, incentivos, etc. - Incorporación inmediata.

Entrevista a todos los solicitantes. Reserva total y

El personal de la Compañía conoce esta demanda

Interesados escribir a LOS SITIOS. Ref. 415, 6 bien bien llamar al núm. 208.163 Srta. Mercè para solicitar entrevista. Referencia 19064.

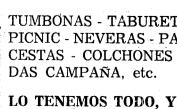
# CENTRES COMERCIALS HIPER Samt pens

SUPERMERGAT

Supermercat

VERANO - VACACIONES PRECIOS DE BUEN TIEMPO

Camping — Playa y Jardín, en:



TUMBONAS - TABURETES - SILLONES - MESAS PICNIC - NEVERAS - PARASOLES - BARBACOAS CESTAS - COLCHONES - FLOTADORES - TIEN-

A LOS MEJORES PRECIOS

K

# espectáculos

las cortinas, darle a la manivela

del aparato y luego con una pe-

ra, hacer que bajara la aguja

sobre el disco. Teníamos unos

segundos para volver al escena-



Se ha afincado en Sant Feliu de Guíxols

# HENRI WILSON, EL HOMBRE QUE TRAJO EL "PLAY-BACK" A ESPAÑA (1)

### Este reconocido "showman" llegó por primera vez a nuestro país en 1948

-¿El siguiente sistema?

-Luego liega otro sistema, que

abandoné inmediatamente cual

era el de trasplantar la graba-

ción del disco a un hilo fino,

que se recogía en una bobina, el

Para las generaciones actuales, probablemente, el nombre de Henri Wilson les puede decir poca cosa, la mayoría no deben saber de quien se trata. Sin embargo, a los que tienen ya cierta edad no mucha tampoco y scbre todo los que fueron amantes del espectáculo y las variedades Henri Wilson les puede traer algunos recuerdos.

Henri Wilson es argentino ha dado la vuelta al mundo con su espectáculo de fantasía, típico del género de las variedades en las que hace de todo, pantominas, bailes imitaciones. Wilson es un «showman» en el estricto sentido de la palabra. Con él hemos mantenido una larga entrevista. En la primera parte, que les ofrecemos hoy, entre sano humor y diversos datos Henri Wilson nos explica cómo trajo a España el «play-back» Henri Wilson después de dat vueltas por todo el mundo, se ha establectod con su esposa en Sant Feliu de Guixols. -¿Quién es Henri Wilson?

-Si me defino en el aspecto que quiero tratar hoy le diré que soy quien importó en España el tan difuncido y conocido sistema de «Play-Back».

-- De esto debe hacer bastantes años? ---Por supuesto. Nos tenemos

que remontar a 1948.

-Todo se inicia en 1935, aproximadamente. En esa época el sistema era ir con orquesta Si no ibas con élla, la única posibilidad era el fonógrafo. Teníamos que tener grandes cantidades de discos, ya que se caían y rompían constantemente, tener el «pick-up», detrás del escena-

Local refrigerat

LA PELICULA DE LOS ONCE

"OSCAR"

rio antes de que se iniciara la música. El problema, claro está, es que no existían mantajes y que debías limitarte a poner un disco tras otro entero.

problema es que se rompía cada dos por tres, tenías que hacer un nudo que suponía un ruldito importante v la calidad no era excesiva, luego llegaron

las primeras cintas magnéticas que permitían los montajes y lo traje a España. Con el tiempo se iría perfeccionando hasta el punto de que ahora, incluso con cassette sobre todo después del año 73 pueden hacerse cosas de cierta calidad.

-¿Son muy diferentes los «shows»?

-Yo diría que hay dos tipos de «shows» distintos, que lógicamente con el tiempo se han ido modificando, siguiendo la línea de preferencia del público. En primer lugar el «show» americano. El público acepta que el artista golpée de inmediato ofrezca lo mejor tras salir al escenario. A partir de ese momento lo acepta ahora. El público europeo es distinto y por tanto el «show» también, debe hacerse poco a poco, sorprendiéndoles en cada momento, manteniendo constantemente al espectador con la pregunta: ¿Y qué hará ahora?

−¿Y qué es lo que hace Henri Wilson?

-De todo, desde cantar a bailar imitar, cambios de traje, etc. Un «show», que modestamente pienso que puede gustar. ---¿Y sigue actuando?

-Ahora ya no realizo las largas giras de antaño, me he establecido en Sant Feliu de Guíxols que es una población que me encanta pero sigo trabajando y actuando cuando surge la oportunidad y se me contrata.

—A esperar que sea pronto. para que podamos verle en directo. Hasta otra Wilson -O.K. Nos vemos J.B.

Como ven Wilson es un personaje simpático. La próxima semana seguiremos hablando con él parq que nos cuente detalles de su larga biografía artística. Jordi BOSCH

# CARTELERA de ESPECTÁCULOS

CINEMES MODERN Refrigerats

Sols majors 18 anys SALA B

Alfredo Landa,

Passades: 4,15 - 6,15 - 8,15 i

Bruce Lee

Horari: 3,30 - 7,00 - 10,15. TARANTULA

# COLISEU IMPERIAL

Sita Sadafi Horari: 3,30 - 6,25 - 9,10.



SALA A

SEXO PROFUNDO

Passades: 4 - 6 - 8 i 10,15 nit. Classificada "S".

La tan esperada repossició de

NO DESEARAS EL VECINO DEL 5.º

10.15 nit.

Majors 18 anys

#### SALO GRAN VIA **FURIA ORIENTAL**

Horari: 5,20 - 8,45. Per majors de 14 anys

### CUANDO LAS MUJERES SE LLAMABAN MADDONAS

Edwige Fenech Horari: 4,50 - 7,45 - 10,30. LAS ISLAS DE LAS VIRGENES **ARDIENTES** 

Per majors de 18 anys

Anúnciese, Suscribase a LOS SITIOS

# radio y televisión



13,56

13,57

14,00

14,30

15,00

18,15

18,30

19,00

19,55

Completará el programa: "CURTS"

Per a tots els públics



Horari: 4'15 - 6'15 - 8'15 - 10'15 Per majors de 18 anys



Horari: 4'10 - 6'10 - 8'10 - 10'10

Per a tots els públics

13,45 Carta de ajuste Apertura y presentación Avance Telediario Programa regional simultáneo Gente hoy Telediario. (Primera edición) 15:35 Alicia. «El pretendiente de Vera» Despedida v cierre Carta de ajuste Apertura y presentación Barrio Sésamo Destino Plutón Doctor en casa. «La instalación»,

Ultimas noticias Buenas noches

19,30 Carta de ajuste 19,45 Redacción de noche Polideportivo Retrato en vivo Peret.

22 00 22,45 Buenas noches

Revista de toros, Guión: Manuel F. Molés. Presentación: Mariví Romero. Telediario.

Los estudiantes esperan

en la sala la llegada de

las enfermeras, pero su-

fren una decepción cuan-

do las ven marchándose

al bar Pará combatir el

aburrimiento, Huw Evans,

uno de los estudiantes,

cruza el vestíbulo con una

jarra llena de cerveza en

la cabeza con tan mala

fortuna que la derrama so-

bre Alice, una de las en-

fermeras. Michael trata

de arreglar la situación

(Segunda edición) Primera página. Un programa de los Servicios In-

formativos. 22,30 Grandes relatos. «Séptima Avenida». (capítulo I). Mientras la ciudad de Nueva York se ve sumida en los efectos de la gran depresión, un joven del East Side aplica todos sus esfuerzos por conseguir un trabajo estable, Jay Blackman, utiliza cualquier mé-

todo para conseguir comida para si v su familia. sobre todo «colándose» en las bodas cuestión que es objeto de disgusto en casa entre su comprensiva madre y su orgulloso padre a quien le es imposible encontrar trabajo. La vida de Jay cambia drásticamente cuando al «asistir» a una de las bodas conoce a la joven Rhoda Gold, que le introduce en el mundo de la confección de vestidos.

23,53 Despedida y cierre

UHF

Presentación y avances

Tribuna de la Cultura Jazz. Tete Montoliu

23,28 Despedida y cierre

### LA VOZ DE GERONA

8,00 Bon dia Girona! 8.05 Feliz despertar. 8,40 Cataluña Actualidad.

9,05 Sardanes. 9,15 Mundo musical. 10,35 Antena

10,40 Información local y provincial, 11,00 Boletín de noticias de RNE.

11,05 Banco de Dios (Emisión de caridad), 11,40 Variedades radiofónicas. 12.30 Parlem amics!

13,00 Radiocadena musical.

13,45 Cataluña actualidad. 14,00 Diario hablado de RNE 14,35 Polideportivo.

15,00 Música para el relax. 15,30 Melomanía. 16,30 Novela

17,25 Francis 18,00 Tarde en ritmo y melodía. 19,20 Santo Rosario.

20,00 Paseo musical.

20,30 Cataluña actualidad. 21,00 Radiocadena actualidad

21,30 Discoteca, 22,00 Noticias de RNE. 22,15 Armonia (Chisico-Flash).

22,30 Penúltima página 23,30 Nocturno, en conexión con Radio Peninsular.

2,00 Cierre RADIO TER

Especiales en F. M. de La Voz de Gerona

8,45 Panorama 10,00 Radio Club holandés.

13,30 Panorama. 16,00 Catalunya a l'abast. 19,55 Repaso curso acceso a la

Universidad. 20,30 Panorama

### RADIO GIRONA E. A. J. 38

6,56 Sintonia i pensament. 7,00 Matinal informatiu - musical. 8,30 "La saga de los Porretas".

8.45 El matí és nostre. 9.00 Informatiu 9,05 El matí és nostre. 10,00 Informatiu.

10,05 El matí és nostre. 11,0 Informatiu i migdia Cadena SER.

11.30 Musical. 12,00 Informatiu. 12,05 Sardanes a la ràdio. 12.30 Exits musicals. 12,50 Què en sabem de Catalunya.

13,00 Informatiu. 13 05 Comentaris esportius.

13,10 Musical. 13,30 Micròfon esportiu.

14,00 Cadena Catalana.

14,25 Musical.

14,30 Informatiu. 15,00 Musical.

16,00 Informatiu ."Radio - novela La eterna espera. Cap. 4". "Radio - novela Un grito al cielo. Cap. 50". Informatiu. Mitja tarda Cadena

SER. 17,30 Musical. 18,00 Informatiu.

18.05 Radio-Repriss. 19.00 Informatiu

19,05 Girona al dia.

19,15 Gent de Casa Nostra. 19,30 Musical. 20,00 Informatiu de les vuit.

20.30 "En punta". 20.45 Ballables.

21,00 Música sense paraules. 22,00 Informatiu. 22,30 "La noche es joven".

23.00 "Los superventas de oro". 23.30 Hora 25. 0,30 Mitja nit. 2,00 Sintonia i pensament.

#### RADIO GIRONA 2 - FREQUENCIA **MODULADA**

8.55 Obertura.

9.00 Cadena Catalana.

16,00 Els musicals de la Cadena Catalana (Estéreo). 17,00 Musical des de Pompeu Fabra 11 (Estéreo).

20,00 Cadena Catalana . 22,00 So de Nit (Estéreo). 23,00 Tocatta Sniff (Estéreo).

24,00 Els musicals (Estéreo). 1,00 Despedida.



Dibujos: Adolfo Buylla

RESUMEN: Se declara la guerra atómica y Madrid se estremece en un rapto de locura colectiva. Joaquín Pereda, camino de su trabajo, es arrebatado por las turbas, pisoteado, magullado y herido de consideración. Refugiado finalmente en un portal, es sacado de allí por dos guardias urbanos que le ven «muy grave». Los proyectiles rusos, se acercan

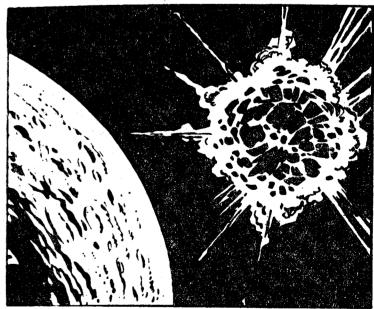


16.- Su euforia aumenta a medida que lo hace el griterío de las gentes todos miran ahora al cielo, esperando la inevitable caída del infierno atómico. «¡Adiós, querido mundo! Adiós, querido mundo!» -- repite Joaquín sin desmayo. El furgón se pone en marcha con gran pereza. Los acompañantes de nuestro hombre ,asombrados y vacilantes al principio, secundan ahora con gozo histérico la frase predilecta de este. «Adiós, querido mundo! ¡Adiós, querido mundo!». «¡Callaos de una vez, cencerros.» -exclama el conductor, incomodado-. Es inútil Nadie le hace caso. Crece y crece el clamor dentro del vehículo, hasta ahogar los grito de agonía del exterior. Ocho treinta de la mañana. Un destello cegador y...



17.- ...el choque abrasador del aire sobrecogen a Joaquin quien, por un instante, es consciente del drama. Después, su cuerpo y su mente se contraen bajo un dolor irresistible y... la nada absoluta. Tres gigantescos hongos atómicos florecen, a pequeños intervalos, sobre el dulce Madrid de nuestros pecados. Por vez primera, la famosa copla: «De Madrid al Cielo», adquiere un completo significado. Sei millones de personas quedan incineradas en un instante Con ellas, coches, edificios, parques públicos, tiendas y escaparates. Se acabaron los atascos malditos, las compras de los sábados por la tarde y las caravanas fin de semana. La contaminación ya no tiene objeto, ni tampoco los

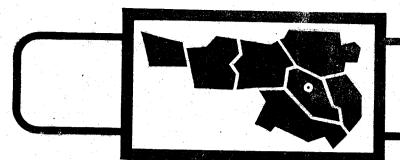
partidos de fútbol.



18.— En ese mismo instante, centenares de hongos pareci. dos, reverdecen sobre el planeta. Es una lástima que el retorno a la Naturaleza tenga que pagarse con una factura tan elevada. Los «inadaptados» ya no podrán ser sometidos a tratamientos de rehabilitación social. Se acabaron las guerras y las Conferencias en la Cumbre; el problema de la energía y la famosa disyuntiva capitalismo-comunismo; las crisis del desarrollo y las del subdesarrollo. Ya no más quinielas y lotería. Fin de las letras pendientes y de los proyectos de un chalet en el campo. ¿Por qué se ha ido tan contento Joaquín Pereda? ¡Estaba loco,

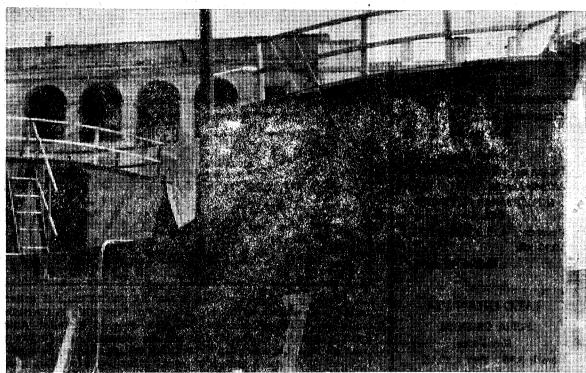
FIN





# girona/comarques

# PALAMOS El futuro de la galera abandonada



Una imagen de la galera abandonada.

por un concejal universitario

(no dos) y un grupo de gente

muy joven. Este casal funciona

a nivel local, y desde luego no

a nivel comarcal, aparte de que

no se imparten asignaturas re-

zagadas durante el curso, hecho

que Vd. parece no tener muy

Consideramos al Sr. presiden-

te de la Mancomunidad con la

suficiente personalidad y crite

rio propio como para no necesi-

tar un madrinazgo de dudosa

intención, si realmente a esta

Sra parece preocuparle tanto

los designios de nuestro pueblo,

ha tenido durante 40 años el su-

ficiente protagonismo como pa-

ra demostrarlo, cosa que natu-

ralmente no ha hecho, aunque

no debería extrañarnos, actual-

mente se lleva mucho el cambio

de chaqueta, sobre todo por los

que durante muchos años capi-

talizaron la vida de un pueblo

en beneficio de intereses parti-

Nos congratulamos de que su

Ayuntamiento actúe en bien del

pueblo, limando asperezas, pero

para que esto sea realizable

aconsejaríamos a la Sra. Gran-

de se quedase en su refugio es-

tival, informándole además que

por nuestra parte estamos dis-

puestos a discutir y aclarar to-

do este asunto cara a cara o

en debate público, a la vez que

no estamos dispuestos a que las

malas informaciones pasen a

ser polémica a nivel de prensa.

El prestigioso historiador don Esteve Albert i Corp impulsor y asesor de los actos conmemorativos del "Seté Centenari de la

Agradeceríamos la publica-

ción de la siguiente nota, en

contestación a «una vecina de

Verges», por parte de la Sra.

María Grande, aparecida en el

«Correo Catalán» el día 30 de

un particular al Sr. presidente

de la Mancomunidad Escolar, por

tanto a nivel mucho más amplio

que el puramente local, Recor-

darle que la mencionada junta

de padres, compuesta por 30

padres de familia a nivel comar-

cal, fue elegida por asamblea

general, renovada a los dos años

y que además todas las perso-

nas de la anterior junta que

volvieron a presentarse, fueron

reelegidas y reafirmadas en sus

cargos, todo desde luego (mal

que pese a esta Sra.) democrá-

No debía merecerle mucha

confianza el sistema educativo

estatal, que en tan alta consi-

deración parece tener cuando

Vd. mandó a sus hijos a la es-

cuela privada religiosa, aun an-

te el hecho de que los maestros

a los cuales menciona ya im-

partían sus enseñanzas en nues-

tras escuelas públicas. Hay que

nadie que nosotros sepamos ha

desvirtuado un trabajo que se

En cuanto al casal de verano,

ser consecuentes, Sra. nuestra.

julio de 1980.

ticamente.

**ALGUNOS PUNTOS** 

ACLARATORIOS

Cartas de las Comascas

Sigue la polémica en la

mancomunidad escolar de Verges

Fundació del Port Reial de Palahacia las costas de la Catalunya mós", dilo en cierta ocasión -si francesa, la armada del país veclno saldría a recibirla. la memoria no me falla— que si la Galera del "Centenari" navegara

No sé hasta qué punto sería realidad lo que significó el señor Albert ,pero lo que sí puedo aseguraries es que allá donde se propone revivir el testimonio de la historia de un pueblo y su cultura su identidad imborrable, resulta grandioso lo que puede conseguirse con la ayuda y apoyo de toda la comunidad. Y créanme, de la historia de Palamós puede hacerse un majestuoso escenario, quienes la conocen lo saben bien.

Las famosas y tradicionales fiestas de moros y cristianos que con tanto ahínco se celebran en muchos pueblos y ciudades de la región valenciana, son un ejemplo de este permanente recuerdo de la historia que atrae a gentes de todo el país y del extranjero.

Y digo esto porque en un rincón cercano a la zona portuaria se encuentra abandonada la Galera del "Centenari". Abandonada y desaprovechada.

Durante los actos del "Centenari", esta misma embarcación que ha captado nuestra camara curiosa, navegó en aguas de la Bahía de Palamós en presencia de muchos palamosenses e importan-

tes autoridades del país. Marinos vestidos de almogávares y con una gran vela con las cuatro barras, cogió impulso hacia la ruta del recuerdo histórico y de aquel gran rey -Pedro III el Grandeque fundara hace 700 años el Puerto Real de Palamós.

La Galera del "Centenari" amarrada en un lugar del muelle comercial y con un acondicionamiento apropiado podría servir como una especie de museo histórico en el que se explicara la historia fundacional de Palamós y algunos de los importantes acontecimentos que sucedieron en aquella época. Estoy convencido que serían cientos los turistas que subirían a visitarla con la aportación de una módica cantidad como precio de entrada que, con los años, contribuiría a su amortización.

Esta Galera del "Centenari" que salió publicada en primera página de los más importantes periódicos del país y algunos del extranjero, se merece algo más

# CALONGE En el Castell Medieval

# Antonio Delgado expone sus esculturas

(De nuestro corresponsal Maurici Ponsjoán). — Desde hace algunos años -después de haberse realizado una primera fase de restauración—, el recinto amuraliado del Castell Medieval de Calonge, ha acogido una interesante inquietud cultural y artística. El patio del castillo es el centro musical del municipio en el que se han celebrado y siguen celebrándose con éxito, los famosos Festivales del país.

Por su parte, la «sala major» del castell, es el marco apropiado para toda clase de exposiciones, habiéndose realizado una monográfica sobre la industria corcho-taponera, un concursoexposición de flores y varias artísticas. La sala pertenece al gótico del siglo XV, es de forma rectangular y totaliza una área de 140 metros cuadrados.

Es en esta sala donde el artista escultor Antoni Delgado i Oliveró, natural de Bardelona y residente en Calonge desde hace bastantes años, ha expuesto su colección de esculturas que ha sido visitada por numeroso público. Es éste el fruto de mucho tiempo de esfuerzo y trabajo en el que el artista ha puesto todo su empeño en conseguir unas esculturas con una expresión artística de delicadeza de formas muy singular y extraordinaria, en las que destaca el gesto y la mirada.

Entre las numerosas obras expuestas figuran las del President de la Generalitat, Honorable Jordi Pujol; sus cuatro antecesores; la escritora Mercé Rodoreda, Joaquín Ruíz Jiménez, Félix Rodríguez de la Fuente y otras personalidades.

#### ANTONI DELGADO i OLIVERO

Desde muy temprana edad reveló una gran predisposición para el modelaje Tenía 7 años cuando realizó su primera exposición en «La Alianza» del Poble Nou de Barcelona y seguidamente ingresó en la Escuela de Bellas Artes de Llotia de Barcelona. A los 10 años le fue concedida una beca para proseguir sus estudios en París. Desde hace años se halla afincado en plenas Gabarres camino de Romanyá de la Selva, donde trabaja en su estudio y colabora en las actividades artísticas de la villa.

> MENSAJE DEL HONORABLE JORDI PUJOL

El Presidente de la Generalitat ha dirigido una carta al senor Delgado, en la que le felicita por el éxito obtenido y le anima a seguir esta labor artística que tantas satisfacciones produce y honra a la cultura

# Celrá homenajeó a una abuela centenaria

**Polors Colom Coll recibió felicitaciones** de las autoridades y de todo el pueblo



El domingo día 10 se celebró en el vecino pueblo de Celrá uno de estos actos --desgraciada-

mente poco frecuenteshermosos cual es el homenajes a una persona que acaba de cru zar la barrera de los cien años d

La anciana Dolores Colom Coll, viuda de Ginés Sais Caran

taliot la padrina Dolores como

alguien la llamaría más tarde

llegaba a las doce menos cuard

a la iglesia, rodeada por más de

# Exposición en Arbúcies del



En la sala de cultura de «la Caixa» se expone al público una colección de 17 óleos de Payán Verdaguer, pintor figurativo que halla en el paisaje su principal fuente inspiradora. Con temas de Arbúcies, Viladrau, Vic. Barcelona, Les Guilleries y Montserrat, las obras de este artista reflejan un extraordinario amor hacia la Naturaleza y en las que predominan las tonalidades verdosas. De rica paleta movida con singular valentía, los cielos constituyen los espacios mejor logrados dentro de una variedad digna de encomio. Por su difícil ejecución descuella el lienzo titulado «El mercat de Vic», cuya meticulosidad y perspectiva ponen en evidencia que Payán Verdaguer consigue mayor perfección en las composiciones urbanas que en las paisajísticas, a pesar de ser auténtico enamorado del Montsent y Montserrat ofreciendo rincones casi inéditos que sorprenden que una triste condena de abando- al más cualificado. Marinas, bodegones y flores quedan marginados de la temática de este veterano artista sumamente fiel a su manera de ver el paisaje que plasma con un estilo muy

# pintor Payán Verdaguer

Maurici PONSJOAN peculiar. EQUETE GUSTA? ichico, pareces MASOQUISTA /

### **SELLOS** DE GOMA

Entrega inmediata Fabricación propia

Artes Gráficas JUPER, Acequia, 2

(junto Plaza Mercadal)

TEL. 21.28.45. GERONA

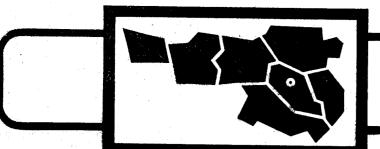
una treintena de sus familiare más directos, siendo saludad por el reverendo cura párrod mossèn Josep —uno de los pris cipales artifices del homenaje «l'àvia». A las doce se celebr la Santa Misa, que fue seguid con todo fervor por todos lo familiares y vecinos, que u ban totalmente el templo Uni vez finalizada, el reverendo fortaleció con unas sentidas p labras, animándola para cele brar el próximo cumpleaños, seguidamente se obsequió a centenaria mujer con numeros regalos, todos ellos preciosos y valor. Desde un hermoso rand de claveles y gladiolos, blanco y rojos, que le fue entregado por una niña y un niño de con edad ataviados con trajes regio nales, hasta su propia partid de nacimiento gustosamente cuadernada y que en la cual zaba» doña Dolores Colom Col nacida el día 9 de agosto del a 1880»... perfecto. También Caja de Pensiones quiso suma se al acto y entregarle una arti tica placa, y así, y en repres tación de «La Caixa» el sen Luis Torner dirigió unas pale bras y dedicó unos versos pro pios a la venerable mujer, fu muy aplaudido; como també fueron muy aplaudidas las pels bras sencillas y llenas de tar no que le dedicó el alcalde nombre propio y de todo el Con sistorio. Seguidamente se sal del templo y en las escalinata fue recibida con un atronad aplauso por todo el pueblo Celrá, que como si se trata Fuenteovejuna como una verda dera Piña, estaban presentes pa ra testimoniarle toda la admira ción y el cariño que hacia el sentian Descendió seguidamen te de las escaleras y se encam nó con paso firme —todo lo fir me que permiten sus cien años hacia la plaza, donde una com interpretó tres hermosas sarda nas que fueron el deleite para l buena «àvia». Fueron las sard

Sombrerazo pues a todos l organizadores de tan huma acto, fue un acierto pleno, se gui naron la admiración y el agua decimiento de todos.

nas, que duda cabe, un magnit co colofón para finalizar el menaje a tan venerable and







# girona/comarques)

# OLOT Trabajo y artesanía en Sant Joan les Fonts

La reciente Fiesta Mayor celebrada en la vecina localidad de Sant Joan les Fonts, ha registrado un acontecimiento que ha sido capaz de suscitar atracción y una nutridísima concurrencia de visitantes. Se trata de la Il Muestra de trabajos manuales y de artesanía que de nuevo se ha presentado durante dichos días festivos en la Escuela Municipal de Bellas Artes de dicha población, en medio del éxito consolidado que ya acreditó la anterior muestra en las mismas singularidades festivas Pero dicha exposición viene smultaneada, como en el año anterior, por otra de trabajos artísticos propia de los alumnos de dicha Escuela y complementada. al propio tiempo, con la del I Concurso Fotográfico que ha alcanzado indudable éxito este año. Todas estas demostraciones artísticas, responden a la iniciativa e incentivos que ha conseguido infundir en Sant Joan les Fonts la mencionada Escuela de Bellas Artes local con una dirección y un núcleo de profesores y amantes del arte que han sabido dar cima a demostraciones de esta categoría y ya es el segundo año en la mayoría de ellas, y el primero en esta espléndida demosrtación fotográfica lograda con la participación de destacados elementos locales, comarcales e incluso, de fuera do nuestra provincia.

> **MEJORAS EN EL POBLADO** DE LA CANYA

Una mejora urbana notable y

muy bien acogida lo ha sido la instalación de unos bancos de piedra en la popular palza de San José Obrero en el vecino poblado de La Canya, siendo patente la oportunidad de esta mejora por el elevado grado de receptibilidad y utilización popular conseguida a poco de ser inaugurada estos días.

> SANTA PAU, **UNA ESCUELA** Y UNA REVISTA

Una escuela, la «Juan Maragall» de Santa Pau ha demostrado nuevamente su espíritu superador, con la nueva aparición de su revista «Croscat» que recoge el pálpito de todas las inquietudes santapauenses. Si por una parte no deja de registrarse en ella la copiosa problemática municipal, las más diversas manifestaciones espirituales, sociales y culturales también encuentran cobijo en sus páginas, con aportaciones ecológicas del mundo agrario, cine, literaturahumor dibujos y notables encuestas. A través de estas últimas se acusa una preferencia por la ubicación de la Casa de Cultura en proyecto bien en el edificio singular y ancestral del Castillo de la Baronía u otros, pero siempre a cargo del Ayuntamiento. El mérito de la indicada publicación cabe atribuírlo al profesorado de la Escuela que a la vez consigue arrastrar un considerable núcleo de amantes de la colaboración literaria y en todos los aspectos que

# BLANES

# Nueva ejecutiva socialista

El Partits dels Socialistes de te comunicado, el cual reseñamos integramente:

#### SE VENDE FINCA EN LLORET DE MAR

de 22.048 m.2, situada a 200 m. casco urbano, vallada con postes de hormigón y tela metálica. Hay edificada vivienda principal y de servicio. Piscina y resto finca ajardinada. Luz y agua. INTERESADOS, Ilamar Telf.: 761 01 00, de Malgrat y 33 15 14 de Blanes. Autorizada parcelación finca.

El local que estaba arrendado a nombre de don Antonio Crespo Polo, "Bar La Luna", domiciliado en Olot Paseo de Blay, núm. 23, ha pasado a regirlo don Juan Cos Buixeda, bajo la denominación de "Restaurante - Pizería Rhin", a partir del día 8 del presente mes

«Según mandato del II Con-Catalunya, sección de Blanes, greso del PSC (PSC-PSOE) se nos ha transmitido el siguien- procedió a la convocatoria de una Asamblea extraordinaria en la Agrupación de Blanes. para elegir nueva ejecutiva. He cha la elección y con el apoyo de un 84 por ciento de votos afirmativos, la nueva ejecutiva quedó constituida de la siguiente manera: Primer secretario Julio Agustín Pamplona; Organización, Francisco Murillo Paniagua; Formación, Antonio Rodríguez Muñoz; Pren. sa y Propaganda, Enrique M. Casas Vallés; Relaciones Políticas, Juan Sureda Casamor: Politica Municipal, Antonio Lázaro Marin; Política Sindical, Fernando Martí Terradas: Acción Ciudadana, José Giménez Jiménez; Juventud y Sectorial, José Salvador Ferrandiz, y Finanzas, José López Carbalán.

> La labor de la nueva ejecutiva se encaminará principalmente hacia tres puntos muy concretos, «Presencia Ciudadana», «Crecimiento y Formación» y «Cumplimiento estricto de los acuerdos del II Con-

> > Agustín ABRIL Billoch

# ARBUCIES Agustí Casanova, primer EL ALCALDE Y CONCEJALES director del I.N.B.

### Un excepcional conjunto de margaritas

director del Instituto Nacional de Bachillerato «Montsoriu», el profesor Agustí Casanova Masferrer

Por el Ministerio de Educa- que sorteando múltiples obsción y Ciencia ha sido nombrado táculos debido al período de transición, ha desarrollado igual cometido con la máxima entrega y positividad.

que en esta fotografía ilustra nuestra información Muchas horas de dedicación esmero y especiales cuidados, han hecho posible que en la calle Maus haya



licenciado en Filosofía y Letras. Articulista y conferenciante de sicología infantil y cinema, últimamente ha ejercido en el Instituto Nacional de Bachillerato de Olot. El profesor Casanova es el primer director desde la conversión del Colegio Homologado Comarcal «Montsoliu» en Instituto Nacional y viene a sustituir a María Angeles Obidis, licenciada en Física y Química

# Suscribase a LOS SITIOS

**UNA PLANTA EXCEPCIONAL** 

Quienes conocen Arbúcies saben de la afición de sus vecinos en el cultivo de las flores por la abundancia de macetas que en el más inverosímil rincón urbano pueden observarse. No en vano la villa ha sido sobrebatuizada con el nombre de «Jardín del Montseny», haciendo honor a esta especialidad de los arbucienses admirada por propios y visitantes, Doña Nuria Massó Garolera ha sido la artífice de este magnífico ejemplar conocido comúnmente por «margarita»,

podido crecer tan espléndida flor, justamente al pie de la entrada del domicilio de la señora Massó, único lugar apropiado ya que dadas las infrecuentes dimensiones de la «margarita» hubiera sido imposible su crecimiento en el interior, además de ser una planta herbácea exclusivamente de vivencia en praderas y jardines.

> Enric CASALS (Foto M. Plana)

El pasado viernes, en Vidreres

# RINDIERON PUBLICA

Unas doscientas personas asistieron el pasado viernes a la sesión informativa que el Ayuntamiento de Vidreres había convocado para exponer su gestión y mantener al propio tiempo un diálogo abierto con los vecinos. Cabe mencionar que el nuevo Ayuntamiento vidrerense ya ha venido celebrando los plenos municipales con la participación directa de los habitantes del pueblo en las sesiones. En esta ocasión, sin embargo, se ha abandonado la sala oficial del Ayuntamiento para acudir a un espacio más amplio y popular: la sala del Casino ha cumplimentado perfectamente esta función y la experiencia informativa del consistorio ha sido acogida muy positivamente por los habitantes de la población.

El alcalde Josep Sala inició el acto con la exposición de un detallado informe, resaltando aquellos aspectos más importantes que han configurado la gestión del nuevo consistorio en los últimos quince meses de mandato. Explicó el alcalde que después de las elecciones se encontraron con una «herencia» del anterior Ayuntamiento de 12 millones de pesetas y con múltiples irregularidades administrativas y contables que ha sido necesario ir clarificando no sin dificultades. Puso como ejemplo la construcción de la guardería, de la cual el consistorio anterior ya había pagado más de ocho millonês de pesetas, cuando en realidad, según peritaje de las obras realizadas, su coste no podía ser superior a los seis millones co-

mo máximo. Como consecuencia de esta investigación municipal. el constructor ha tenido que devolver al Ayuntamiento más de dos millones de pesetas que había cobrado indebidamente.

Otros temas municipales fueron expuestos por el alcalde así como también por los concejoles-presidentes de las Comisiones de trabajo del consistorio vidrerense; arreglo de la traida de aguas a la población reforma del dispensario médico revisión del Plan General de Ordenación Urbana, clasiifcación de la situación legal de las urbanizaciones del municipio dejando claro que en momento alguno se ha paralizado la construcción, próxima iniciación de las obras de un nuevo centro escolar de ocho unidades, y un largo etcétera de realidades y proyectos que los responsables del Ayuntamiento fueron detallando a los vecinos.

El público asistente participó activamente en el debate pidiendo explicaciones o bien haciendo sugerencias sobre diversos aspectos del trabajo municipal, demostrando en todo momento su preocupación y su interés por las cosas de la villa Con esta experiencia el Ayuntamiento de Vidreres ha abierto una nueva vía en la necesaria información y participación del pueblo por la cosa municipal al tiempo que ha manifestado su voluntad de repetir periódicamente estas sesiones, que serán completadas con la edición de un boletín informativo.

# PISOS EN ZONA RESIDENCIAL

Plaza de la Iglesia. A 50 metros de la calle Mayor de Salt.

- Construcción y acabados de calidad. Protección Oficial.
- Entrada 450.000 pesetas Resto GRANDES FACILIDA-
- Hipoteca a 14 años. Cuotas mes desde 11.700 pesetas.
- RUYRA

Angel Guimerá - Menéndez Pelayo - Tel. 20 43 40 - SALT.

# PARKINGS

- Carretera de Barcelona i Emili Grahit.
- Información en:

### **EDIFICIO GERUNDA**

Ctra. de Barcelona - Emili Grahit. Obert de 10 a 1 i de 4 a 8 h. TODA LA SEMANA, y DOMINGOS, DE 10 A 1. --Telfs 21 50 71 - 21 50 39

TOTALMENTE ACABADOS



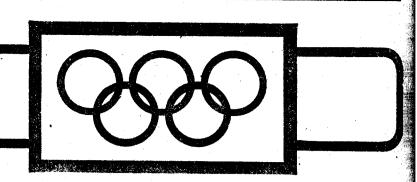
# SUPER REBAJAS

NO DESAPROVECHE ESTA OCASION SUS REBAJAS DE CADA TEMPORADA EN:

A. GIRAUT c. Nou, núm. 10 GIRONA



# deportes



Definitivamente confirmado

**EL MURCIA JUGARA** 

#### GOLEADA EN SALT

El Murcia marcó nueve goles en el terreno de jue. go del Salt, una cifra infrecuente hoy día.

#### EL VIERNES EN LLORET

El Murcia volverá a jugar en nuestra provincia. Será el próximo viernes en Lloret de Mar.

#### JORGE MAS

El ex-rojiblanco sigue con **e**l cartelito de libre

#### LAS CUENTAS

Ayer, se reunieron los señores Geli, Durán y Gumbert para intentar esclarecer las cuentas del Girona F. C.

#### EL FIGUERES



neo imponiéndose al Sant Andreu por 3-1.

### EL OLOT

Ha defraudado bastante en el «Ciutat de Figueres» y ha tenido que conformarse con el cuarto puesto.

#### TORNEIG DE L'ESTANY

Este tradicional torneo gerundense fue presentado anoche en el propio Estany.

### **VELA**



Fueron homenajeados los Medalla de Oro en las pasadas olimpiadas, Abascal y Noguer.

### EL SANT JOSEP

Dio por terminada su con. centración en la que ha entrenado fuerte para preparar la próxima temporada.

# LOS GOLES HICIERON ALEGRE LA TARDE

# El Murcia se entrenó goleando a un muy inferior Salt

### DEMASIADO

por Jordi XARGAYO

PARTIDO AMISTOSO. CAMPO MUNICIPAL DE SALT. FECHA: 10 DE AGOSTO DE 1980. HORA: 18,30. RESULTADO: SALT. 0; MURCIA, 9 (Primer tiempo, 0-5).

#### **ARBITRO**

Melchor Ribas volvió a demostrar su categoría arbitral. El partido no ofreció complicaciones, pero él tampoco se las buscó como no hiciera el día anterior un segunda división llamado Vico Díaz en el Girona-Real Sociedad. El señor Ribas estuvo excelente en Salt.

#### ALINEACIONES

Salt: Lladó (Feliu, minuto 46); Dalmau, Comalada (Pujol. rás, minuto 46), Mataró (Carbó, minuto 46); Cosme, Gispert; Sors, Bonmatí (Coll. minuto 46), Cabezas, Maidero y Sevillano.

Murcia: Bennasar: Campello (Picazo minuto 46), Romero, Ruiz; Capa, Higinio; Albiol, Alabanda, Joaquín (Pelegrín, minuto 46). Naharro (García Murcia, minuto 74) y Sotero.

0-1. Minuto 8: Centro pasado de Naharro que Ruiz empal-

0-2: Minuto 11: Un balón procedente de la derecha es cabeceado hacia atrás por Naharro para que Joaquín empalme al

0-3. Minuto 33: Albiol, totalmente solo dentro del área, marca a placer, después de haber recibido un centro de Joaquín. 0-4. Minuto 36: Joaquín deja con la cabeza el balón a pies de Albiol para que éste conecte un potente disparo.

0-5: Minuto 43: Albiol lanza un saque de esquina y Sotero. en perfecto remate de plancha, envía el balón dentro de la por-

0-6. Minuto 56: Después de varios rechaces, Pelegrín empalma el cuero.

0-7 Minuto 67: Joaquín conecta un potente disparo ante el que nada puede hacer Feliu. 0-8. Minuto 79: Sotero regatea al guardameta saltense, cuando éste salía de su marco, para centrar después a Joaquín

que es el encargado de rematar el gol.

### NOTAS VARIAS

Tarde agradable. Regular entrada, aunque parece ser que se cubrieron los gastos del partido. El Consell Municipal de Salt donó un trofeo al Real Murcia por ser el primer equipo de la máxima categoría española que juega en el feudo saltente. Este encuentro sirvió como homenaje al ex-campeón de España de Todo Terreno, Narcís Casas. Recibió una placa del C. de F. Salt, a la vez que efectuaba el saque de honor.

Se esperaba por supuesto, que la diferencia existente entre un primera división y un segunda regional se reflejara en el marcador, pero nadie imaginaba, an-

tes de dar inicio el encuentro, y teniendo en cuenta que era amistoso, que al término del mismo hubiéramos podido presenciar la nada despreciable cifra de nue-



El Murcia apenas dejó salir al Salt de su área. (Foto LLUIS).

ve goles. Y todos Felios de jugada elaborada. Ninguno de penalty, ni falta.

En este tipo de confrontacio-Fnes donde existe una prolongada diferencia de categoría, el enemigo más débil suele actuar a un nivel superior a sus fuerzas, complicándole a veces el triunfo a su oponente. Pero en Salt no sucedió así. Existía demasiada diferencia. Y eso que el conjunto pimentonero no alineó a la totalidad de sus jugadores titulares Hombres como

tiempo hicieron factible este contundente 0-9 final Al menos con este ingrediente futbolístico que son los goles pudimos pasar una entretenida tarde. Porque de no haber sido así el partido habría resultado tremendamente aburrido. Pero, allí donde hay goles el fútbol gana siempre muchos enteros;

#### EL SALT ...

Pocas referencias podemos tener del Salt en esta confrontación. Jugaban ante un rival

muy superior y ni en ataque ni

en defensa pueden ser juzgados

en vistas al próximo ejercicio li-

guero. Los fallos de marcajes tie-

nen creo como única explica-

ción la mayor potencia física y

preparación de los contrarios.

Porque, en realidad, los murcia-

nos jugaron muy sueltos a lo

Tres jugadores del Girona F.

C actuaron el domingo con el

Salt: Cosme, Maidero y Coll. Pa-

rece ser que los tres formarán

parte del equipo que dirige Se-

rinyá la próxima temporada.

Buenos refuerzos para un Salt

que intentará de nuevo el as-

censo de categoría. Tiene, eso

sí, todavía que trabajar bastan-

largo del lance.



Narcis Casas recibió el homenaje del C. de F. Salt.

Gustavo Fernández, Abad, Vidaña y Salamanca presenciaron el encuentro desde las gradas.

### **EN TRES MINUTOS**

El encuentro comenzó con el clásico tanteo de ambas formaciones, a pesar de que poca cosa tenía por tantear el cuadro murciano, sabiendo ya de la inferior categoría de su rival. Pero en tres minutos —los comprendidos entre el 8 v el 11— los discipulos del joven técnico José Victor sentenciaron por completa el encuentro. El marcador se puso con un 0-2 y ya nada pudieron hacer los hombres de Serinyá a pesar de su buena voluntad y ganas por agradar a la afición. Un primera sigue siendo todavía un primera, a pesar de

Después de este 0-2, el Murcia aminoró el ritmo que había impuesto en los primeros compases del lance. Dejó que el Salt se acercara más frecuentemente a su área y, de esta manera el choque ganara en vistosidad. De todas maneras lo speligros para el guardameta visitante Bennasar fueron francamente escasos. Excepto en un par de acciones protagonizadas durante el segundo período su portal permaneció al margen de cualquier

### **GOL TRAS GOL**

Pero, a partir del minuto 33 de la primera mitad los murcianos quisieron demostrar en cierta manera su poderío comenzando a hilvanar alguna jugada de cierta belleza, quedando reflejadas en el marcador. En los últimos doce minutos de la primera mitad los bermellones marcarian tres goles que dejarían el marcador en un 0-5 al llegarse al descanso.

La oposición que tenían de los jugadores saltenses era francamente escasa. Su mayor constitución física y preparación permitían que pudieran desenvolverse cuando querían de sus marcadores. Y así los delanteros murcianos podían permanecer una vez sí v otra también sólo dentro del área a la espera de que algún compañero suyo les cediera el balón para incrustarlo -a veces con belleza- dentro del marco saltense.

En el segundo período, lo más destacable y al margen de un **EL VIERNES EN LLORET** 



De Salt a Lloret de Mar. (Foto LLUIS)

Ya adelantábamos el pasado viernes que el último encuentro que le restaba por programar al Real Murcia en su gira catalana podría disputarse en Lloret de Mar Y la noticia ha quedado ya definitivamente confirmada. El conjunto murciano que dirige José Víctor se enfrentará el próximo viernes a las diez y media de la noche en el terreno de juego llorentese ante los pupilos de Antonio Lagunas.

# Jorge Mas sigue sin tener equipo

Nos sorprendió ver el pasado domingo al ex-jugador del Girona y Español, Jorge Mas, en el recinto saltense. Habíamos leido semanas atrás que había firmado un suculento contrato por tres temporadas con el Celta de Vigo, pero lo cierto es que el propio Mas sigue con el cartelito de libre, después de que el R. C. D. Español le concediera la baja. Y, por el momento, sin ningún equipo en perspectiva.

Estaban también en las gradas del feudo saltense los ex-jugadores del Girona Martín Abad y Sánchez Vidaña. No pudimos verles en acción, pero sí hicieron acto de presencia en el recinto saltense. Nos rogaron que transmitiéramos, a través de nuestro diario, saludos a la afición gerundense. Ahí van. Y ahora esperamos que, sino fue en Salt, al menos el viernes en Lloret podamos verles con la comiseta murciana.

### Para el Girona - Madrid

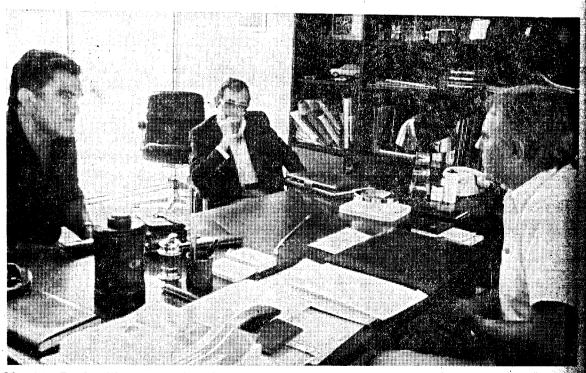
# Operación autocares

El equipo Pro-desplazamientos del Girona F. C., que encabeza Jordi Gibert nos ha remitido la siguiente nota en torno al encuentro que el próximo día 21 van a disputar Girona y Madrid:

"Los equipos de propaganda

del partido Girona - Madrid se han puesto de acuerdo con agencias de viajes, hoteles y campings para lograr el máximo de autoca res este día. Quienes deseen in formación sobre el tema pueden llamar al teléfono 20 24 80".

# GELI, DURAN Y GUMBERT SE REUNIERON AYER



Mauricio Durán dijo que quería colaborar. Y Jordi Geli le convocó para la mañana de ayer lun En el despacho particular del presidente del Girona, se reunieron los señores Geli.Durán y Gi bert, éste último el censor de cuentas nombrado por la Diputación Provincial. Mauricio Dura nos dijo que «he venido aquí atendiendo a la llamada del presidente del Girona, porque mi propósito es aclarar ej tema de una vez por todas. Ayudaré en todo lo posible». Del dicho al hecishay un trecho, mientras, el señor Gumbert nos decía que «el mayor problema está en los ejerci. cios 1977-78 y 1978-79, porque no hay actas de presupuestos». En fin, la reunión parece ser que fue cordial... aunque de aquí a sacar a la luz pública las cuentas del Girona media un consideble abismo. El señor Gumbert todavía no sabe cuándo podrá terminar su trabajo. (Foto LLUS)

balón estrellado en la maderafueron los cuatro goles que sumados a los cinco del primer

Suscribase a LOS SITIOS



# "V TROFEO CIUTAT DE FIGUERES"

# LA FINAL FUE LO MEJOR DEL PRESENTE TORNEO

# JUSTA VICTORIA DEL FIGUERES QUE COMENZO A DEMOSTRAR SU PODERIO

# QUEDARON SATISFECHOS

por Joaquim BALLESTERO

TROFEO CIUTAT DE FIGUERES». PARTIDO FINAL. CAM-PO MUNICIPAL DE FIGUERES. FECHA: 10 DE AGOSTO DE 1980. HORA: 21.30. RESULTADO: FIGUERES, 3; SANT AN. DREU, 1 (Primer tiempo, 2-0).

#### ARBITRO

El colegiado señor Sanz Martin ha sido el encargado de dirigir esta final Su arbitraje hay que calificarlo de discreto. En algunas jugadas ha perjudicado a uno de los dos equipos, mien. tras que en otras lo hacía al revés como queriendo compensar. Con las tarjetas no se ha andado con chiquitas. A los 9 minutos a Avelino por juego duro. A los 12 minutos a Baeta por idéntico notivo. A los 11 minutos de la segunda mitad a Gómez y Paco al alimón por una dura entrada de los dos. Al minuto 17 a Font por juego peligroso. Y al minuto 41 ha mostrado la roja a Chitón por derribo a Coto.

#### ALINEACIONES

Figueres: Boix; Brugués. Gómez. Carbó; Serra, Molet; Baeia, Vila, Ramos, Durán y Echegoyen.

Sant Andreu: Terrazo; Parrado, Font, Nicolás, Guri, Sirvent, Gil. Muñoz. Pallarés, Avelino y Paco.

Al tratarse de un choque amistoso tampoco han faltado los cambios en estas formaciones iniciales. El Figueres ha efectuado a primera al reanudarse el partido dando entrada en el equipo Heredia supliendo a Molet A los 54 minutos, dos de golpe, Busquets y Coto han entrado por Durán y Echegoyen, respectiva. mente. Y al minuto 75 Gea ha reemplazado a Vila.

El Sant Andreu ha efectuado las siguientes sustituciones: Callejón a los 23 minutos por Pallarés. A los 50 Marqués por Muñoz. A los 77 minutos Chicón y Gargallo por Guri y Callejón.

El primero visto y no visto. Apenas 16 segundos de juego cuando Molet lanza en profundidad a Baeta que se cuela dentro del área con ventaja y es derribado. El trencilla sin ningún titubeo castiga con penalty al conjunto barcelonés. Echegoyen lanza un duro trallazo y el 1-0 se consuma. A los 16 minutos Molet lanza un tremendo remate que da en el larguero y el rebote es empalmado por Ramos que sin parar manda el esférico a las mallas 2-0. A los 3 minutos de la reanudación llega una núeva pena máxima pero esta vez contra los figuerenses Callejón es zancadilleado en el área local y Nicolás ejecuta marcando el 2-1. El tercer tanto favorable a los albiazules viene a consecuencia de una falta lanzada por Coto y que Vila atento desvía introduciendo el balón en la portería adversaria. Era el 3-1 definitivo y que significaba un nuevo triunfo figuerense en el trofeu que anualmente organiza.

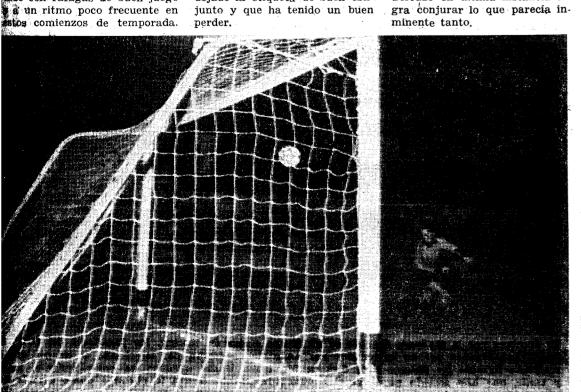
Figueres. — (De nuestro corresponsal) — El público poco ha ido entrando en el recinto figuerense y a la hora annnciada para la disputa de esta final, los graderios presentaban un buen aspecto. Sin duda la meor entrada en estos tres días. Y al final, creemos que nadie haa salido defraudado, ya que el encuentro ha sido muy disputado con ráfagas de buen juego

Los dos finalistas sin regatear esfuerzos han luchado en buena lid y al final del tiempo reglamentario, el triunfo ha sonreído a los pupilos de Seguer. Justo a todas luces y si el Figueres na sido un digno vencedor, el San Andreu ha sido un digno rival y que hasta el último momento ha luchado para dar la vuelta al resultado Esto no ha podido ser pero nos ha deiado la etiqueta de buen con-

zo que se ha lucido. A los 37 ga ha respondido y Serra como minutos, con Molet y Vila y de hombre libre ha abortado munuevo el meta visitante en gran parada, Al minuto 38, es Boix el que se hace aplaudir al desviar a córner un tremendo remate de Paco A los 41 minutos, colada de Baeta y duro disparo que roza el poste batido el portero rival. A los 45 minutos, rápido contragolpe figuerense y Ramos en buena posición rema-

ta fuera por muy poco

Al minuto 2 de la segunda mitad, chut de Nicolás al larguero. A los 12 minutos, excelente parada de Boix a tiro de Callejón. Boix de nuevo evita un seguro gol al repeler en arriesgada salida un balonazo que Paco con muy maias intenciones había rematado. A los 29 minutos en verdadera mala suerte, Avelino estrella el esférico en la madera. Y a punto de terminarse el choque Ramos tras una rápida jugada de ataque intenta regatear al meta contrario pero Terrazo en última instancia lo-



El Figueres ha encontrado pronto el camino del gol. (Foto PABLITO).

EL FIGUERES MAS EFECTIVO

El conjunto de casa con una rápida y fulgurante salida pronto ha encarrilado el partido. Pero, aparte de los tantos conseguidos ambos metas han debido de intervenir con bastante frecuencia. El remate a puerta no era escaso Podríamos enumerar muchas jugadas dignas de mención pero nos limitaremos a dar cuenta de las más peligrosas para la integridad de los dos portales.

A los 35 minutos una jugada entre Molet y Ramos ha puesto en evidencia la clase de TerraLOS EQUIPOS A EXAMEN

El Figueres ha jugado con mayor rapidez y efectividad que ante el Reus. Hemos visto largos desplazamientos de balón y rápidos contragolpes que eran un serio peligro muy a menudo. Si en alguna ocasión parecía tener pocos efectivos lelante, muy pronto llegaban refuerzos desde atrás y entonces la faena era de los defensores rivales para contenerlos. Se ha chutado mucho a puerta y aunque se han fallado ocasiones muy favorables, lo interesante es que pronto se fraguaban de nuevas. Boix ha estado muy entonado. La za-



El Reus fue tercero. (Foto PABLITO).

chos peligros. En la zona ancha Molet, mientras ha estado sobre el terreno de juego, nos ha complacido mucho. Baeta ha parecido mejorar, aunque alguna vez peca de individualista Ramos ha luchado lo indecible y aunque ha fallado algunas pelotas siempre ha llevado en jaque a la defensa del Sant Andreu. Pero en general, todos han estado bastante acertados.

Del cuadro barcelonés diremos que nos han parecido los más destacados, el defensa Parrado, Nicolás muy bullidor y efectivo, Muñoz antes de lesionarse y Paco que ha efectuado unos cuantos regates muy peligrosos. Aunque, al igual que los de casa, han efectuado varios cambios que han desvirtuado el conjunto Pero, o mucho nos equivocamos o el Sant Andreu será uno de los conjuntos a tener en cuenta en la venidera Liga.

### ENTREGA DE TROFEOS

Una vez finalizada esta final. se ha procedido a la entrega de trofeos a los distintos equipos participantes. Digamos que el capitán figuerense Brugués, ha recibido el de campeón de manos del presidente de la Federación Catalana, don Antonio Guash En nombre de los restantes equipos Nicolás, Alegret y Fabregó han recogido sus, respectivos galardones. Y Masqué, el delantero del Reus al proclamarse máximo goleador del trofeo figuerense, ha recibido el destinado al mejor artillero.

No han faltado los aplausos y las muestras de alegría, cerrándose así una nueva edición del «V Trofeu Ciutat de Figue-

JORDI ORRI PERICH

DENTISTA

Barcelona, 16 — Tel. 20-31-34 — GIRONA

VACACIONES: 20 julio al 20 de agosto.

URGENCIAS: Lunes, mañona.

# EL TERCER PUESTO PARA EL REUS

El Olot no acabó de convencer

# VIO VENIR

por Joaquim BALLESTERO

«V TROFEO CIUTAT DE FIGUERES». PARTIDO TERCER Y CUARTO PUESTO. CAMPO MUNICIPAL DE FIGUERES. FE-CHA: 11 DE AGOSTO DE 1980. HORA: 19,30. RESULTADO: REUS, 2; OLOT, 1 (Primer tiempo, 1-0).

Arbitraje a cargo del señor Boada que ha convencido sólo a medias. En alguna de sus decisiones ha sido protestado. A los 36 minutos ha mostrado tarjeta a Pepín por protestar. A los 47 a Margui por desplazamiento de balón.

#### ALINEACIONES

Reus: Capó Alegret, Camarasa, Méndez, Lázaro, Pubill, Pellicer, Juncosa, Masqué Ros y Pepín.

Olot: Madir; Fabregó, Hierro. García Romero, Pla, Gratacós. Llagostera, Luque, Picart, Nogué y Pagés.

Ambos equipos han efectuado algunas sustituciones. Por parte del once rojinegro en la reanudación han saltado al terreno de juego Solé y Rubio quedando en la caseta Lázaro y Pubill. Al minuto 58 Lolo ha suplido a Pellicer y a los 75 minutos Foix ha hecho lo propio con Pepín.

En el bando olotense Nogué se ha retirado a los 19 minutos entrando en su lugar Torrent. Al iniciarse la segunda parte Marguí y Cisco han relevado a Llagostera y Pagés.

En la primera parte sólo se ha contabilizado un tanto y ha sido favorable a los que a la postre serían los vencedores Ha sido en el minuto 11 cuando Masqué a pase de Pellicer ha logrado batir por vez primera al cancerbero olotense 1-0. A los 31 minutos de la reanudación ha llegado el empate y ha sido gracias a una pena máxima. Alegret ha derribado a Cisco dentro del área y el correspondiente penalty lo ha transformado el meta Madir. El definitivo 2-1 lo ha marcado Masqué al minuto 38 al aprovecharse de un desacierto de Hierro batiendo a Madir de

ponsal). — En las primeras es- nia Mientras tanto los minutos caramuzas hemos advertido que el Reus llevaba la mejor parte. Su juego era más práctico y más reposado. Daba la sensación de

Figueres. (De nuestro corres- las cosas con bastante parsimoiban pasando y los porteros no tenían demosiado trabajo en detener balones. Y cuando se llevaban 42 minutos de partido en

minutos en un disparo muy duro e intencionado de Alegret que Madir con verdaderos apuros ha logrado desviar a córner. Buena cambinación olotense entre Picort y Luque a los 12 minutos que en última instancia ha desbaratado Méndez cediendo un nuevo saque de esquina. A los 28 minutos cae Picart dentro del área rojinegra y algunos jugadores piden penalty pero el colegiado manda proseguir el juego. Poco después llega el tanto del empate ya reseñado. Al minuto 33 un remate de Marguí hace que el veterano Capó luzca sus habilidades. Ya todo el público esperaba que el encuentro finalizara con empate y cuando menos se esperaba ha llegado el segundo gol de los del Reus. Y un minuto antes de concluirse la contienda, el marco del once olotense ha pasado por momentos bastante críticos aunque el balón no ha querido entrar y con el resultado favorable a los de la ciudad de Prim, ha llegado el final del partido con lo que la tercera y cuarta plaza quedaban adjudicadas.

#### UNOS Y OTROS

Como queda dicho con anterioridad, el Olot nos ha parecido más regular y efectivo en los segundos tres cuartos de hora. Pues en la primera mitad jugaban algo encogidos y con un ataque casi nulo estando siempre a merced de la zaga reusense. Individualmente destacaríamos a Fabregó, Pla Gratacós y algunas cosas de Luque. Torrent también se ha mostrado muy bullidor, y Picart sin demasiada colaboración poco podía hacer en solitario.

De los vencedores diremos que poseen un conjunto con bastante veteranía en la que se están incluvendo algunos jóvenes que pueden hacer del Reus el equi-



Capó sigue siendo Capó, a pesar de la edad. (Foto PABLITO).

ser mejor equipo que el de La Garrotxa. Y todavia más cuando han marcado el primer tanto de la tarde. Ya un minuto antes, Madir ha evitado males mayores para su marco al detener un buen chut de Pubill.

Pero no sabemos si el Reus ha creido que lo tendría fácil y sin necesidad de esforzarse al máximo pero lo cierto es que jugaban sin prisas y tomándose

un contragolpe de Hierro con bonita jugada entre Fabregó y Picart este últ o a punto ha estado de conseguir e emp te Pero la cosa no ha posado a mayores y se hallegrac al término de los primeros verenta y cinco minutos con el solitario tanto de Masqué. Digamos que en este primer período el Reus ha botado cinco saques de esquina y el Olot dos.

MEJORIA DEL OLOT

El Olot en la segunda parte ha dado más guerra que en la primera. A los 3 minutos Torrent ha logrado burlar a Capó en su desesperada salida pero el remate ha ido fuera del marco reusense. La réplica ha llegado a los 10 po potente de todos conocido. No ha avasallado, pero ha demostrado que tenía un equipo algo superior al de su oponente. La defensa es sobria y bastante segura y en medio del campo Pubill nos ha parecido un buen elemento. Y en la vanguardia no rav que descuidarse, va que el delantero Masqué con buena planta y fácil disparo ha demostrado ser un buen artillero.

# Restaurante

Cerrará por vacaciones del día 14 tarde hasta el día 24 de Agosto.

# deportes

Blanes, 2 - Horta, 2

### POSITIVA PRUEBA

Dirigió el encuentro el colegiado señor Casademont, ayudado en las bandas por los señores Elías y Noguer. La actuación del colegiado debemos catalogarla de imparcial y perfecta.

#### ALINEACIONES

Blanes. Soler; Ricardo, Galea, Nacho; Martín, Espada; Del Rey, Quico, Cañuelo, Torrents y Blanch, En el segundo tiempo entraron en juego, Matas, Prat, Pere, Deval, Guijarro y Loren-

Horta: Aristi; Fernández, Martinez, Toni; Gimeno, Abella; Hernández, Crespo, Hidalgo, Hurtado y Díaz. En la segunda parte, Expósito, Julio, Paco y Aguilar.

1-0: A los 7 minutos, magnifica jugada individual de Del Rey, el cual después de driblar a varios contrarios, se planta cerca del portal forastero y cambiándose de pie el balón, de fuerte disparo a media altura consigue el primer tanto de la tar-

11: A los 55 minutos, al intentar Galea despejar un balón, tiene la mala fortuna de tocarlo con la mano, señalando el colegiado el correspondiente penalty que, lanzado por Abella, consigue la igualada.

2-1: A los 80 minutos, Galea lanza una falta desde fuera del área, el balón llega templado frente al marco forastero y Matas de magnífico testarazo consigue el segundo gol.

2-2: A los 87 minutos, en un contraataque de toda la delantera contraria, Hernández de fuerte tiro cruzado a media altura bate al meta local, consiguiendo la igualada que sería el

Adelantémonos para decir que si el pasado domingo frente al Lloret el Blanes dio una pobre impresión de juego, hoy, con la

Todo son homenajes para

Abascal y Noguer

En el salón de actos del Hotel Trias de Palamós se celebró

un pequeño homenaje de reconocimiento a Alejandro Abascal

y Miguel Noguer, los dos españoles que, en la prueba de «Flying

Dutchmann», consiguieron la Medalla de Oro en los pasados

Juegos Olímpicos de Moscú. Hay que recordar que ambos depor-

tistas están directamente ligados al deporte de la Vela palamo-

sense. Asistieron al acto los señores Parals, alcalde de la villa:

Dalmau, senador de E. R. C.; Ribera, presidente de la Cámara

de Comercio; Company, presidente de la Federación Española de

Vela; Colomer, vocal del Patronato de Turismo de Girona, así

como otras personalidades amigos de los deportistas. Después

del habitual capítulo de parlamentos, se hizo entrega a ambos

deportistas de un diploma que rememora su hazaña de Tallin.

Maurici PONSJOAN

vas el equipo local ha cambiado completamente de fisonomía, pues hemos presenciado un buen encuentro, jugado de poder a poder, viéndose durante el transcurso del mismo, excelentes jugadas entre ambas partes, lo cual creemos sinceramente que

el público blandense, así como los muchos seguidores del Horta, habrán salido satisfechos del encuentro presenciado

Por el Blanes cabe destacar el gran partido realizado por el guardameta Soler, cedido por el Girona, el cual ha demostrado poseer grandes cualidades para el puesto que ocupa. Su debut pues no ha podido ser más positivo Hoy también ha debutado un jugador paraguayo llamado Ricardo, pues bien, para la categoria en que milita el equipo local, no dudamos será un elemento de gran valía en la línea defensiva. Otra de las pruebas efectuadas ha sido el delantero Del Rey en su debut ha complacido ampliamente su actuación. Es un delantero nato y prodiga el tiro a puerta. Su gol ha sido de bella factura. Si añadimos la clase indiscutible de Galea, hoy un coloso, el buen hacer de Nacho, Espada, Martin, Quico y Torrents juntamente con Cañuelo, Matas, Blanch, Lorenzana y demás jugadores blandenses con algún otro jugador que está prácticamente su fichaje asegurado, no dudamos en afirmar que el C. D. Blanes podrá contar con un buen plantel de jugadores para formar un equipo suficientemente fuerte y luchador para poder hacer un digno papel en el campeonato que dará inicio el próximo septiembre.

Para finalizar, consignemos que antes de iniciarse el encuentro, se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento del padre del masajista del C D. Blanes, Manuel Gómez.

Agusti ABRIL BILLOCH

En el centro del lago de Banyoles

# SE PRESENTO EL "XII TORNEIG DE L'ESTANY"

SEMIFINALES: Figueres - Banyoles

y Olot-Montanyesa

En la tarde de ayer, tuvo lugar la presentación de la do-ceava edición del "Torneig de "l'Estany", decano de los tor-neos futbolísticos gerundenses y que tiene lugar en Banyoles, organizado por el club titular de

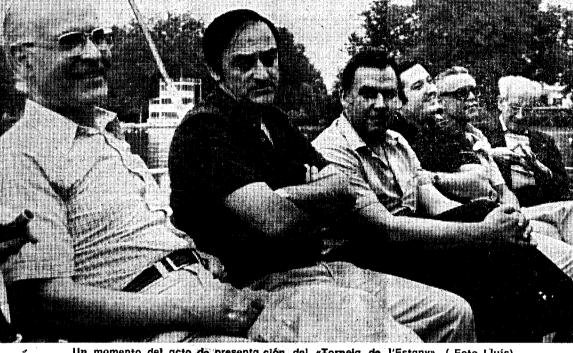
los volveremos a invitar.

-Le deciamos a Joan Banal que entre los aficionados parece que hay incluso malestar en contra del Girona que hay algunos banvolenses que se han da-

pasado nada y el año que viene cial. Lo he vivido ahora con el

asunto del partido del Barcelona Todo el mundo quiere que se le ayude, aunque debe pen-

sarse que si el Girona por su parte y el Barcelona por la suya hicieran todos los partidos



Un momento del acto de presenta ción del «Torneig de l'Estany». (Foto Lluís)

Asistían al acto de presentación del "Torneig de l'Estany". el alcalde de Banyoles, señor Juncá; el diputado ponente de Deportes, Miquel Callís Prats; et presidente del C. D. Banyoles, Joan Banal; representantes de dos de los clubs participantes, Figueres y Montanyesa; directivos del club organizador y me. dios informativos

> COMO SIEMPRE, EN EL CENTRO DE

Como ya es tradicional, la presentación del torneo tuvo lugar en una barcaza, en el centro del lago. Allí, tomaron la pa. labra diversas personas y se

celebró una rueda informativa. La presentación se ha institucionalizado ya de esta forma tan simpática y curiosa, como es el paseo en barca por el lugar más acorde con la idiosin-crasia de Banyoles como es su lago que además lleva el nom. bre del torneo. Allí se dio a conocer el cartel de esta doceava edición del torneo que cuenta con la presencia del Banyoles, Figueres, Montanyesa y Olot. Asimismo, ya se conoció el dearrollo de las semifinales, el día 15 jugarán el Figueres y el Banyoles, el 16 el Olot y laMontanyesa, para disputarse el día 17 la final y el partido para el tercer y cuarto puesto.

### LA AUSENCIA DEL GIRONA

Uno de los temas más comen. tados, fue la no presencia del Girona en el torneo. Tras unas palabras del presidente del Banyoles en que presentó la actual edición del torneo, le abordamos directamente para tratar este asunto y le decíamos si era el hecho de que Llinás no haya fichado por el Girona, lo que ha traído como consecuencia su

—Sinceramente —nos decía Joan Banal— creo que si el Girona no ha venido es porque no le interesa. El caso Llinás no puede ser la causa, ya que yo no puedo disponer libremente de un chico de 16 años, tiene padre y madre para hacerlo. Diferente sería que se tratara de un jugador mayor, que cobra y debería hacer lo que dijéramos, pero se trata de un chaval y no se le puede forzar, sería inmoral, Nosotros dijimos que si ellos convencian a su padre para que fichara por el Girona, le entregaríamos al Girona la baja.

-¿Hay tensión con el Giro-

-No, en forma alguna, repito que el caso Llinás no es la causa de su ausencia. Ellos no han querido venir ya que tenían la pre-temporada muy cargada. según nos han dicho. Aquí no ha

do incluso de baja en el Girona: -Este no es el propósito de la iunta directiva, para demostrarlo puedo decir que mañana mis-

mo me haré socio del Girona. Tras las palabras de Banal hablaban los representantes de los clubs participantes, el alcalde de la ciudad y Miquel Callís que tenía una clarificadora in-

-Quiero ser de lo más impar-

que se le piden para colaborar la gente ya no iría a sus campos. Hay otra coso: el Girono puede volver a Banyoles, como lo ha hecho anteriormente y gratis, para ayudar al club, pero muchos aficionados le regatean el aplauso, es más, le chillan. Eso tampoco puede ser y debería intentar solventarlo la junta

JORDI BOSCH

# telex deportivo

### **AUTOMOVILISMO**

Jacques Lafitte se adjudicó el Gran Premio de Alemania de F-1 cuando a cuatro vueltas del final, adelantaba a Alan Jones quien tras marchar en primer lugar durante la práctica totalidad de la prueba sufrió un pinchazo habiéndose conformar con un tercer puerto

### MOTOCICLISMO

El abandono de Angel Nieto en el G.P. de Inglaterra y el tercer puesto conseguido en el mismo por Pier-Paolo Bianchi, supone un adiós casi definitivo a las aspiraciones del piloto español de renovar su título de campeón del mundo de 125 c.c. Aunque Nieto venciese en los dos premios restantes a Bianchi le bastaria con lograr dos cuartos puestos para proclamarse campeón, dada la diferencia actual de puntos.

### TENIS

José Higueras se quedó en las semifinales del Torneo de Indianápolis al ser derrotado por José Luis Clarc por 6-2 y 6-1.

Connors, tras batir en la final a Tanner, consiguió el campeonato del torneo de «Póker de Ases» El tanteo registrado fue de 6-0, 6-7 y 6-3.

### **WATERPOLO**

El equipo junior de España es va Campeón de Europa después de vencer por 10 a 5 al equipo rumano, con quien hubo de dishogindesa de Sittard.

**RESULTADOS** DE FUTBOL Teresa Herrera, (Final):

Real Madrid - S. de Gijón (Consolación): Oporto - Flamengo

Palamós, 2 - Guíxols, 4

# GOLES Y ABURRIMIENTO

#### **ARBITRO**

El señor Lucas Fernández fue el encargado de llevar a cabo la dirección del partido tarea que, en líneas generales, puede calificarse de correcta.

#### **ALINEACIONES**

PALAMOS: Capell; Rogé I, Fábregas, Escribano II; Gallardo, Bernart; Pena, Escribano I, Marlo, Rogé III y Fernández. También salieron Adroher (portero) Rafa, Sánchez, Niell y Mayor.

GUIXOLS: Delfin; Gironella, Martinez, Nieblas; Morató, Serra; Paco, Quintin, Camps, Pedro y Dieg.o También jugó Rodri.

- 1.0, minuto 8, Mario. 1-1, minuto 20, Diego.
- 1-2 minuto 25 Pedro.
- 2-2, minuto 35. Mario.
- 2-3, minuto 55. Pedro. 2-4, minuto 75. Pedro. Poca historia tuvo este par-

tido con que el Palamós hacia acto de presentación de plantilla, que, a no ser por los goles, hubiese sido, además, bastante aburrido. Inicialmente, el Palamós pareció dominar más, cosa

su primer gol, aunque el Cui xols no dejó de esgrimir un ar ma que, a la postre, se revel como muy peligrosa, ésa fue del contraataque. Llegaria empate y luego el gol que ade lantaba a los visitantes, lo cua motivó que el Guíxols se retra sara un poco en sus líneas, de jando jugar más holgadament a sus rivales. Ello propició que en un descuido los del Palamo pudieran de nuevo nivelar encuentro.

Tras el descanso se siguió co una tónica muy parecida, y au que la impresión podía ser de que el Palamós dominaba los del Guixols, conforme mer cionábamos arriba, merced contraataque consiguieron de goles más, asegurándose la vie toria. En realidad, puede decir se que aqui finalizó el partido pues apenas sin jugadas de pel gro se llegaría al final de est partido, en que quedó claro qu a los locales les falta todavi acoplar bien el engranaje, mie tras que el Guixols se mostr como un equipo mucho más «ro dado». A destacar, por parte de Palamós, al autor de los do tantos, Mario, y a Pedro y Di go, por el equipo de Sant Felli

Llansá, 3 - Borrassá, 2

### BIEN LOS LOCALES

Dirigió el encuentro el señor Fuentes, tuvo algunos errores y fue bastante criticado. Regular.

ALINEACIONES LLANSA: Páramo; Vall-llosera (Navarro), Font II, Solé (Font I); Pérez, Serra (Juani); Emilio, Buscató. Chacón (Cecilio), Cánovas (Pujolás) y Reixach.

BORRASSA: Baduá; Xifra II Frigola I, Mesas; Roca, Xifra I; Buxó, Peña, Prats, Vidal II y Vídal

### **GOLES**

dal I que retrasa el balón para que marque Peña.

1-1, minuto 62. Emilio efectúa un saque de banda, que Font II remata de cabeza al fondo de las 2-1, minuto 70. Se produce un

barullo dentro del área y Pujolá lo resuelve marcando un nuevo

3-1, minuto 76. Se produce un derribo dentro del área del Borrassá, Lanza el penalty Reixach y marca.

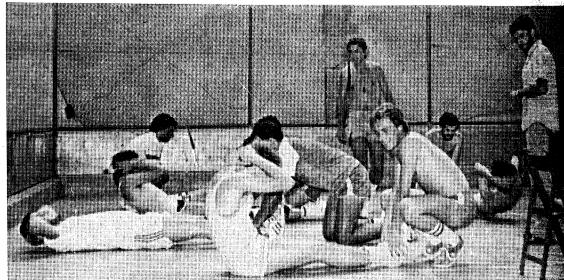
3-2, minuto 90. Penalty q transforma Peña.

Clásico partido de pre-tempora da el que disputaron Llansá y Bo rrassá, que se resolvió con rela tiva facilidad por parte del equip costero. El encuentro ya des los primeros minutos, se jugó un ritmo lento y queriendo col juntar alguna que otra jugada, au que el calor reinante se dejó no tar mucho en el desarrollo d juego. El primer tiempo termin con el resultado inicial, aunqui ya se pudo ver que el dominio si decantaba por parte de los loca

En la segunda mitad las cosas 0-1, minuto 50, Internada de Vi- siguieron con la misma tónica en el tiempo anterior, si bien éste se pudieron ver muchos má goles. El Borrassá, tomando po sorpresa al cuadro local, se ade lantó en el marcador .Sin embar go, los jugadores de Juhé supis ron reaccionar bien y con profit tud, empatando primero y adelan tándose después a los pocos m nutos. El partido quedaba ya cas resuelto con el penalty que provocó el 3-1, aunque en otro penalt los borressanenses dejarian partido en el 3-2 definitivo.

# baloncesto)

# El Sant Josep terminó su concentración de Montjuic



El domingo por la mañana, después de un último «tute» de footing, los jugadores del C. P. Sa Josep, encabezados por su entrenador Fernando Heras, dieron por terminado el «stage» que ha realizado durante los últimos siete días en Montjuic. Duras sesiones de entrenamiento, mañan y tarde, que han servido para que el equipo iniciara con fuerza la puesta a punto para la difíc temporada que se les avecina. Esta semana, participarán en el torneo amistoso que organiza puter la finel del Europeo Ju- C. I. R. mientras que la Junta Directiva sigue buscando otros encuentros amistosos para que nior celebrado en la localidad equipo adquiera una total preparación. Los entrenamientos, a pesar de que la concentración ya terminado, seguirán siendo de una intensidad similar a la actual. (Foto F.8).

# anuncios palaloras

Hasta diez palabras, 120:- ptas. Cada palabra más, 12.- ptas. Recuadros en esta sección: a 22.- ptas. milimetro.

### ALQUILERES

ALQUILO casa Playa de Aro, mes setiembre, 100 metros playa. Cuatro habitaciones y jardín. Teléfono 63, de Amer.

ALQUILAMOS local céntrico de 120 m. sin traspaso. Teléfono 20 86 28.

ALQUILAMOS pisos amueblados en distintas situaciones. Teléfono 20 79 58.

ALQUILO pisos con o sin mue-

pachos en distintas situaciones. Teléfono 21 97 58. DESPACHOS y locales en dis-

tintas situaciones y precios. Telé-

bles, locales comerciales y des-

ATICO de 4 dormitorios sin muebles, céntrico y buen precio.

Teléfono 20 86 28. PISO nuevo en San Narciso sin muebles, 14.000 pesetas. Teléfono

PISO sin muebles de cinco ha céntrico. Teléfono bitaciones,

20 86 28.

20 86 28. DESEO piso vaccio alquiler, 4 habitaciones. Tel fono: 20 06 69,

ALQUILAMOS piso sin amueblar nuevo, 3 habitaciones, zona Palau, Razón: teléfono 21 40 65, tardes.

(mañanas), Francisco.

ALQUILAMOS apartamento 1 habitación, céntrico, completamente amueblado. Razón, telef. 21 40 65,

LOCAL comercial en Palau, 207 m2., precio 18.500. Teléfono

BAJOS comerciales céntricos. Distintas situaciones. Desde 40 a 330 m2. Y naves industriales desde 400 m2. Teléfono 21 36 51.

ESTUDIO amuebiado con calefacción gas. Plaza Marqués de Camps. Teléfono 21 36 51.

VIVIENDA planta baja, con despacho o negocio. Céntrico. Telé-

fono 21 36 51. ALQUILO piso céntrico con muebles, 14.000. Otro sin muebles

en Şalt, 10.500. Teléfono 206126. TORREMOLINOS, particular al-

quila o vende estudio completo, 3 piscinas, 200 m, playa, Segunda quincena agosto, 21.000. Septlembre, 25.000. Llamar 20 71 90.

### COMPRAS

COMPRO monedas oro y plata y relojes antiguos de pared o bolsillo. Relojería Sant Ponç - Hiper.

PIANO o pianola para estudio. Teléfono: 20 63 86. Pagaría su va-

FARMACIA compraría en Gerona capital o provincia, de particular a particular. Tel. 93-2033646.

PISOS, locales, solares, no importa estado. Teléfono 21 10 08.

### DEMANDAS

FALTA oficial 3.1 electricista automóviles. Llamar Telf.: 20 18 83, Padre Claret, 5. Ref.: Seaf PPO.

EMPLEADA del hogar necesita casa de dos personas. Srta. Pilar. Calle Eiximenis, 14, 4.°-1.ª Gerona.

ATENCION, estudiantes, Famille responsable admitiría chicas a dormir, zona Dominicas, Maristas, Máxima seriedad. Reservas para septiembre. Telf.: 21 48 30.

EMPLEADA de hogar se precisa en Sant Feliu de Guíxols. A todo estar buen sueldo. Teléfono

32 12 30 EN GERONA ofrecemos a personas casadas con media jornada

libre, trabajo de reparto y cobre a nuestros olientes, interesados escribir indicando tiempo libre, edad y teléfono a Los Sitios. Ref.: 368.

EMPRESA. Venta material construcción solicita 2 vendedores provincia Gerona, libres servicio militar edad máxima 30 años, preguntar señor Masanas, a partir día 19, 20, 21, calle San Ignacio: 21, Telf.: 20 68 53.

### OFERTAS

ASUNTO nuevo (España). Ga nará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir apartado 1.209, San Sebastián,

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condicio nes, Verlas en PROAUTO, S. A., calle Barcelona 39, Tel, 20 31 50.

POZOS y sondeos, captación de aguas, reconocimientos para cimentaciones terrenos, minas, inyecciones, pilotes pantallas testigo continuo. José Soler, calle Alfonso XIII, núm. 28, Banyoles, Teléfono 57 13 18.

ME OFREZCO cuidar masía o como peón agrícola. Dejar recado, Güell, 198, 3.º-4.ª. Gerona.

### TRASPASOS

SE TRASPASA pesca salada Plaza Mercado, Teléfono 217954. (Sólo mañanas).

### VARLOS

ATENCIÓ estudiants! Família responsable admetria nois a dormir. Zona col.legis Maristes i Formació Professional, Telf.: 20 09 17,

SEÑORITA callista masajista, gabinete domicilio. Teléf. 216578. Seriedad.

SEA ESTHETICIENNE o peluquera diplomada en CEM. Cursos autorizados por el Ministerio de Educación. Matrícula abierta. Varios horarios. Infórmese en CEM, Eiximenis, 16. Teléfono 21 10 93.

FURGO'!ETAS Diesel de oca sión. Buenos precios y condiciones. Verlag en: PROAUTO S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono 20 31 50.

REPARACIONES TV, montaje antenas v porteros electrónicos. Teléfono 21 15 26.

REESMALT/ MOS sú bañerá estropeada, en su misma, caso, sin desmonte ni obras. Máxima garantía, mínima molestia. Materiales suizos. Técnica email. Teléfonos: 32 27 45 — 32 00 25.

SAUNES GERONA, Salón para Cabilleros Masaje, relax, masaje de; ortivo, Sauna finlandesa 400 ptas. Atendido por señoritas. Ab erto de 11 a 21. Avda. Jai me I, 13 - pral, 3.

ES BUSCA gos cvadit de residència canins Can Bech de Fontanillas. Pastor alemany negra fosc de 35 kg. atent per "respall", orella tatuada amb F. I. 2. Es gratificarà qui dongui raó als tel. 21 50 40 o 21 50 51 de Girona.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

SANT FELIU Guíxols. Oportunidad, apto. 3 dor. céntrico. Muy barato. Picamal. API. Teléfono:

PLAYA de Aro. Nuevos a estrenar, aptos. 3 dor. sólo 5 vecinos. Facilidades, Picamal, API. Teléfono: 81 72 23.

### ENTAS

SANT FELIU DE GUIXOLS, a 50 metros Paseo del Mar. Terreno 1.600 m2 con cimientos, planos v permiso municipal. Tels. 47 60 75

VENTA solares para edificar, caile Universidad Cervera Montpelier. Teléfonos 47 60 75 y 20 21 50.

PARTICULAR antigua casa piedra restaurada parcialmente con patio muy cerca Gerona. Ocasión. Telf.: 20 13 03.

PARTICULAR vende piso calle Cruz, 4 habitaciones. Precio interesante. Telf.: 20 04 11, tardes.

PALAMOS - Calonge - Playa de Aro, Venta de chalets, torres y terrenos. Directamente del constructor. Terminadas completamente. Facilidades hasta 5 y 10 años Avda José Antonio, número 8. Palamós. Telf.: 31 62 54

FURGONETAS Diesel de ocasión, Buenos precios y condicio nes. Verlas en: PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono

SE VENDE ático en Veïnat de Salt, 3 grandes dormitorios, comedor, con terraza, cuarto de baño completo, ascensor, portero automático, gas ciudad. Precio muy ventajoso, Entrada 500.000 pesetas y 17.173 pesetas al mes. Informes, teléfono 21 62 42.

OPORTUNIDAD. Se vende por traslado, piso: 3 dormitorios dobles, amplia cocina, comedor con terraza, cuarto de baño completo, cuarto de aseo con ducha, terraza lavadero, trastero, plaza de aparcamiento. Precio muy interesante, informes en: tel, 21 62 42.

VENDO piso por estrenar en Sant Feliu de Guixols. Buen precio y facilidades de pago. Teléfonos: 46 03 47 - 32 05 02.

VENDO Renault Furgoneta 4 F., acristalada, 4 plazas, matrícula GE letra B, 90 000 pesetas. Silvio Regina. Canet d'Adri.

VENDO enciclopedia Espasa, 98 tomos, libros perfecto estado. Teléfono 986-294010.

VENDO local con mínima entrada v máximas facilidades. Céntrico. Teléfono 20 86 28.

PISO nuevo en San Narciso, 3

habitaciones, soleado. 1.900.000 pesetas. Teléfono 20 86 28.

CASA nueva con garaje y jar dín con 600.000 pesetas de entrada, Teléfono 20 86 28,

PISO 150 m2, 2 baños, caiefacción, nuevo, céntrico. 3.400.000 pesetas con facilidades. Teléfono 20 86 28

PISO nuevo en Santa Eugènia con calefacción. 1.500.000 pesetas. Teléfono 20 86 28.

PISO en Salt, 3 dormitorios, todo exterior, 1.200.000 pesetas precio total con facilidades. Teléfono 20 86 28.

PARTICULAR vende piso centrico, por estrenar 145 m.2, 4 habitaciones. 2 baños, calefacción, exterior, Telf.: 20 46 07.

TERRENO rústico unos 400.000 palmos a 5 pesetas. Teléfono

EN BANYOLES, torres y terrenos en cómodos plazos. Teléfono

GRAN oportunidad, Parcelas en Banyoles Park Teléfono 218821.

Se venden cachorros doverman negro, fuego y perros de caza. Telf.: 29. Rodonya (Tarragona).

POR AUSENTARME de Gerona, vendo ático. Calle Salvador, núm. 9. Salt. Telf.: 21 77 21. CADAQUES. Venta pisos y lo-

cales. Calidad. Buen precio, Céntricos. 200 metros playa. Teléfono (972) 25 83 44. URGE vender bloque comercial

2 apartamentos, 1 local comercial centro de Playa de Aro, Información, Telf.: 81 78 19.

VENDO piso en Barcelona, zona C/ Guipúzcoa, totalmente exterior. Comedor, cocina, cuatro habitaciones baño, galería delante y detrás y dos líneas de teléfono. Interesados llamar, 972-56-

PARTICULAR vendo Seat 124-D, matrícula GE-E, en perfecto estado con accesorios y radio casette. Llamar telétonos: 21 04 13 -

3 habitaciones, 2 baños, cocina. comedor, parking. Precio 4.000.000 ptas. Centro Playa de Aro. Información, Telf.: 81 78 19.

VENDO apartamento a estrenar,

131-1.600, aire acondicionado, GE-E de particular a particular. Teléfono 47 60 16, de 7-10 noche.

OPORTUNIDAD, piso nuevo a estrenar, todo exterior, 3 habitaciones, baño y aseo, entrada 500.000 y resto en 4 años, sin interés Aproveche la ocasión precio total 2.200.000 pesetas. Teléfono 21 10 08.

VENDO varios pisos en Gerona San Narciso, Santa Eugenia y Salt, precios increíbles, consúltenos sin compromiso. Teléfono 21 49 56.

VENDO piso centro calle Cruz, 4 habitaciones, cuarto de baño y aseo comedor con fuego tierra, precio 4.800.000. Teléf. 21 49 56.

TORE en S'Agaró a 1.000 metros playa, bajos 100 metros, vivienda 120 metros, totalmente vallada v amueblada, precio total 3.900.000. Teléfono 21 10 08.

total 1.600.000 pesetas. Teléfono 21 10 08 CASA planta baja en Palau, con garaje y patio, necesidad refor-

PISO amueblado calle Carmen,

3 habitaciones, ascensor, precio

léfono 21 49 56. LOCAL comercial con fachada 2 calles, de 100 m2 y 3 pisos de 110 m2., libre de inquilinos, necesidad reformas precio total

mas, precio 1.800.000 pesetas. Te-

OPORTUNIDAD, piso en Jaime I 130 m2., edificio Banco Santander, 4 habitaciones, baño y aseo, precio 4.800.000, Tel. 21 49 56.

1.800.000 pesetas, Tel. 21 49 56.

VENDEMOS piso calle Caldas de Montbuy, 3 habitaciones. 1.500.000. Razon, teléfono 214065,

SEAT 124 Sport - 1.600-B-E, accidentado y Seat 600-E. En 160.000 pesetas. Teléfono 21 36 51: PISOS nuevos con calefacción,

A partir de 2.300.000. Teléfono VENDO planta baja, 3 habitaciones, jardín garaje, Subida Pol-

en San Narciso y Santa Eugenia.

vorines, núm. 8, para verla todos los días a partir 3 tarde. VENDO Nikon-FE nueva objetivo Nikkor 105 mm. F. 2,5. Telé-

fono 21 37 96

VENDO rústica a un km2. pueblo Osor, 10.500 m2 de terreno, abundante vegetación, jardinería, río, casa de madera semiacabada electricidad, etc. Información, de 1 a 4 telétono 205985.

VENDO piso Sant Feliu de Guixols, completamente terminado, precio total sin hipoteca: 1.650.000 pesetas. Tres dormitorios, Teléfono 32 02 51.

VENDO coche Alfa Romeo, buen precio. Teléfonos 209940 ó 210323.

VENDO cocina industrial usada 6 meses, 12 fuegos, 6 hornos, 6 planchas, Teléfono 794 11 37, señor Genís, Canet de Mar.

#### **OPORTUNIDAD** Vendo piso a estrenar. Exte-

rior. 5 habitaciones, salón comedor, cocina, dos baños completos, terraza 90 m.2, garaje v trastero. Calefacción individual a gas ciudad Instalación musical empotrada en todo ef piso. Zona: Calle de la Cruz. Interesados llamen Teléfono: 21 67 77, de 9 a 12 y de 4 a 8.

#### PIS A ESTRENAR AL CARRER DE LA CREU

- Sol tot el dia.
- 4 habitacions.
- 2 banys. Calefacció.

PREU: 3.750.000 Ptes.



Girona Tel. 21 59 08

# CREDITOS

A corto y largo plazo. Interés legal, CREDIT GIRONI, S. A., Sta. Eugenia, 18, 1.2 TEL. 20.64.00 — GIRONA

Suscribase a LOS SITIOS

### RESUMENI INMOBILIARIO DE S PAI CONSEJEROS INMOBILIARIOS Av. Jaime I. 60, (Galerias)

CHALETS a 5 minutos de Girona. Urbanización Quart Nou. Planta baja y piso. Total 175 m2. Zona ajardinada privada. Garaje y acabados de gran calidad. SPAI. Teléfono 20 30 04.

PARKINGS en calle Agudas. Entrega inmediata, 275.000 pesetas. Facilidades de pago. SPAI, Teléfono 20 30 04.

PISO nuevo a estrenar en San Narciso, Bloque de sólo 12 vecinos. 4 dormitorios. Posibilidad de parking. Acabados de gran calidad. Hipoteca a 11 años. SPAI. Teléfono 20 30 04.

PISO nuevo a estrenar con entrada única de 296.000 pesetas y resto totalmente aplazado. Sito en óptima situación de Santa Eugenia. Entrega inmediata. Parking opcional. SPAI. Teléfono 20 30 04.

RISO nuevo a estrenar en calle Barcelona, junto a Plaza Poeta Marquina. 140 m2 útiles. Acabados de gran lujo. Hipoteca concedida de 2.000.000 pesetas. Parking opcional, SPAI, Teléfono 20 30 04.

PISO en zona residencial, entre calle Cruz'y calle Emilio Grahit. 2.180.000 pesetas precio total SPAI. Teléfono 20 30 04.

PISO nuevo a estrenar en calle Muntaner, de San Narciso, Entrada desde 250.000 pesetas y resto con facilidades. Parking opcional Calefacción, Acabados de gran calidad. Bloque de sólo 9 vecinos SPAI. Teléfono 20 30 04

LOCAL comercial en planta baja. 220 m2 en chaflán calle Cruz con Francisco Ciurana, SPAI, Telefono 20 30 04.

LOCAL apto para almacén, sito

en calle Zaragoza, 21. Facilidades de pago. SPAI. Teléfono 20 30 04. LOCALES comerciales en planta entresuelo, para oficinas en edi-

ficio calle Mediodía, chaflán calle Maluquer, de 120 a 150 m2. SPAI, Teléfono 20 30 04.

# FINCAS ESTAÑOL



eléfono: 20 79 58, GIRONA. VENTA DE PISOS ALQUILERES LOCALES COMERCIALES

TRASPASOS Y también en PLAYA DE ARO

(Edificio Rond Store)

# PORT DE LLANCA

¿Busca Apartamento?

- ¡Visitenos!
- Situación inmejorable (Avenida Mestral, esquina calle Proyecto).
- Pocos vecinos. Apartamentos de 1, 2 y 3 habitaciones.
- Calidad.
- Locales comerciales. Garajes.

Cómodos plazos y resto... hasta 10 años!

Información y venta: Major de Salt, 210, teléfono 20 67 31, Salt-Girona, Fincas Company. Castella, 28, teléfono 38 01 98. LLANCA.

# PARCELAS EN STA. CRISTINA DE ARO

TERCERA Y ULTIMA FASE. CON PARCELAS DE 400 A 800 m2.. CON SERVICIOS TOTALMENTE TERMINADOS. Junto a la población de Santa Cristina de Aro, magnifica panorámica y vistas al mor.

### PRECIOS DE LANZAMIENTO

- Más de 100 torres construidas.
- Facilidades hasta 36 meses, sin intereses

Información: Telfs.: 20.55.23 - 31.73.16. (Plan Parciol aprobado por C. P. U. en 27-9-1974).

> CALELLA DE PALAFRUGELL — L'ESCALA SANT ANTONI DE CALONGE

# RTAMENTOS EN

- (Junto al Club Náutico) ACABADOS DE PRIMERA CALIDAD
- PISCINA PISTA DE TENIS

### ENTRADA DESDE 425.000 PTAS.

FACILIDADES HASTA 11 ANOS! Información: Telfs.: 20.55.23 - 31.73.16.

BRUJULA

**DELEGACION GERONA** 

PISOS

EDIFICIO frente zona de-

portiva de Sait: Máx mo so-

leamiento, Calefacción indivi-

dual. Gas ciudad Ascensor.

3 y 4 dormitorios. 2 baños.

Comedor-estar con parquet.

Precios ajustados y muchas

más ventajas. Consúltenos en

EUGESA (Edificios y Urba-

nizaciones Gerona S. A.),

TELS.: 21 36 00 - 21 36 04

RESTAURANTES

HOSTAL COLL VERD. -

Especialitats en peix. Un am-

bient idoni per les seves fes-

tes familiars, C/. J. Vidal, 6,

SANT PERE PESCADOR.

Major de Salt, 182.

LLAMENOS URGENTEMENTE SI LE HA DESAPARECI DO SU COCHE - SERVICIO PERMANENTE

COCHES: Renault 10. GE-72.033. blanco; Renault 5, GE-8546-E, verde; Ford Fiesta. GE-1662\_J. naranja; Seat 600. GE-72.197, blanco.

Usted puede favorecerse de éstos y todos los servicios de

# Resuélvalo por

### **DETECTIVES**

DETECTIVES INTERPAG. Detectives, vigilancias, informes solvencia, localización de personas, Juan Maragall 35,

TEL. 20 86 30

FABRICUINA. Diseño, de. coración, adaptación e instalación. General Mola, 40. José Maria de Sagarra, 42-A, GI-

RONA. TEL. 21 20 60

### TINTORERIAS

TINTORERIA - LAVAN DERIA NURIA, Al servei de tota la vostra roba. Tallers: Pedret, 21. GIRONA

TEL. 20 12 26

# TOLDOS

Pisos, hostelería, camiones, piscinas, industrias. Consúltenos: TOLDOS MALLOL .-Paseo Canalejas, 4. GERONA TELS. 20.05.78 - 20.89.20

# TEL. 52 00 75 RESTAURANT MAŘISQUERIA Can Darnes

# "LOS SITIOS"



Torre III - 2.º, 8 -- Madrid-16.

AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDA D

y procura que todos los anuncios que publica sean veraces

Si no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos. 14 -

COCHES DESAPARECIDOS

SI VE ALGUN VEHICULO ABANDONADO LLAMENOS José Antonio, 98. SARRIA DE TER. Telfs. 218182 - 218739

BRUJULA. por 3.500 Ptas. anuales.

# TELEFONO

El religioso tuvo una "visión"

# Hitler sue quien colocó la bomba de Bolonia

# Según un futurólogo mexicano, el hombre podrá volar y será inmortal

Roma 11. — (Efe) — La Policía italiana tiene que soportar durante estos días ce investigación intensa en torno al atentado de Bolonia, las declaraciones y acusaciones de algunos «locos», como el que se presentó hoy afirmando que fue su esposa la que puso la bomba». Un hombre se presentó ante un sargento de Policía y con rostro serio y preocupado, afirmó: «Quiero decir toda la verdad sobre el caso de Bolonia. Lo he meditado bien y estoy decidido. Ha sido mi esposa quien puso la bomba porque nos llevamos

mal ella y yo». También informó la Policía haber recibido la visita de un religioso que afirmó haber tenido una «visión» de la persona que puso la bomba en la estación de Bolonia el 2 de agosto.

Esa persona era baja, con ojos saltones, pelo negro engomado y grueso bigote. «Era Hitler»,

**FUTUROLOGO MEXICANO** DICE QUE EL HOMBRE PODRA VOLAR Y SERA INMORTAL DENTRO DE 20 AÑOS Madrid 11. — (Efe). — Profe-

cías para el año 2.000 tan increíbles como la de que el rombre vuele, que sea inmortal y tenga una prosperidad illmitada, son publicadas en la revista mexicana «Comunidad Conacyt» en una entrevista realizada al futurólogo F. M. Esfandiary.

En el transcurso de la entrevista, Esfandiary, que se ha hecho famoso en la prensa mundial por su optimismo, asegura que la abundancia de la energía no fósil --especificamente la solar, geotérmica, eólica y combustible hidrogenado- brindarán una prosperidad que el hombre nunca ha conocida.

Afirmaciones como la de que los que estén vivos en el año 2000, también lo estarán doscientos años más adelante y que tal como se puede erradicar el paludirmo y la viruela, también se puede erradicar la muerte, dan a la entrevista un carácter de ciencia ficción, que Esfandiary trata de apoyar en cientifismos basados en experiencias realizada sen lo que va de siglo e inimaginables anteriormente. como la Aviación.

"Allen" se convirtió en tormenta tropical después de causar 129 muertes

Washington, 11, (Efe). - El huracán "Allen", que azotó en los últimos días el Caribe con una fuerza que los expertos consideraron como la segunda en la Historia, se convirtió ya en pasado y es ahora una tormenta tropical.

Con su potencia en declive, el huracán flegó a las costas de Texas y provocó amplias inundaciones, pero sin causar daños personales de importancia, aunque los últimos embites de sus vientos dejaron pérdidas considerables en algunas áreas del Sur y Centro

En estas zonas, el daño calculado se cifra en cientos de millones, 50 de los cuales corresponden a los despertos causados en el aeropuerto de Austin, capital del Estado de Texas.

En al zona costera, en San Marcos, at Norte de Brownsville donde "aterrizó" el huracán, ayer, domingoilse informó que había causado 20 heridos.

Las últimas cifras estimadas indican que desde que comenzó su actividad, hace doce días, como una tormenta menor "Allen" ha causado la muerte a 129 perso-



# MAS RECARGOS PARA LAS QUINIELAS

concursos de pronósticos sobre resultados de los partidos de fútbol, organizados por el Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, tendrán un recargo extraordinario de 50 céntimos por apuesta o partici-

Así lo dispone un Real Decreto publicado hoy en el Boletín Oficial del Estado

Este recargo se efectuará en

las quinielas a partir del 1 de septiembre de 1980, hasta el 30 de junio de 1982, y los ingresos obtenidos, se destinarán a la financiación de los gastos de inversión que realice el Real Comité Organizador de la Copa del Mundo de Fútbolde1982

La cuantía de 50 céntimos por apuesta es independiente del precio que se satisfaga por cada una de ellas

EL SECUESTRO DEL AVION: LA «BOMBA» ERA UN PAQUETE DE JABON

La Habana, 11. — (Efe). El paquete con el que amenazó a la tripulación el secuestrador que ayer desvió un avión de «Air Florida» hacia Cuba, no contenía una bombo, como él dilo, sino una caja de jabón, según pudo saber «Efe» en fuentes seguras, aunque no oficiales.

El secuestrador un hombre blanco del que se ignora el nombre, era de fuerte complexión y estatura mediana, de edad comprendida entre los 35 y 40 años según testigos presenciales. Sólo hablaba español y necesitó que le tradujeran al inglés la amenaza que hizo con el paquete en la mano de hacer explotar «bomba» que éste contenía.

El avión un «Boeing 737», que hacía un vuelo comercial entre Miami y Cayo Hueso, aterrizó a las 11 de la mañana en el aeropuerto internacional «José Martí» de La Habana, en una pista alejada de la zona central del aeródromo.

Los veintisiete pasajeros descendieron del avión y se trasladaron al bar del aeropuerto, donde tuvieron que esperar, superando el susto con un típico «molito» cubano, hasta la una de la tarde (19,00 h. e.), hora en la que despegaron hacia Miami.

El avión tras entregarse el secuestrador a las autoridades cubanas si noponer la menor resistencia y sin hacer declaración política alguna o explicar las razones del secuestro, fue trasladado a la terminal principal, donde los técnicos procedieron a reponer combustible y cumplir con las normas necesarias para emprender un nuevo

El estado de los pasajeros era normal y sólo existía una clerta preocupación por uno de ellos, un hombre mayor con problemas de corazón, pero en ningún momento necesitó asistencla médica.

Fuentes norteamericanas destacaron a «Efe» el grado de colaboración mostrado en todo momento por las autoridades cubanas para resolver la siempre difícil situación que crea un seceustro aéreo y las facilidades recibidas tanto de la representación diplomática de EE.UU. que se trasladó al aeropuerto, como de los pasajeros y la tripulación

> TODAVIA SE VENDEN NEGROS

Santo Domingo, 11. — (Efe).— Aunque parezca extraño, sin necesidad de remontarse a diez aeneraciones, como en la película «Raices», de Alex Haley en la República Dominicana aún se venden hoy negros haitlanos por «dos» dólares.

La denuncia fue formulada ayer por el periodista Roberto Marcalle Abreu del periódico «El Nacional» quien, interesado en informar sobre los desastres causados por el huracán Allen» a la agricultura del Sur del país. se trasladó personalmente a esa

Pero cuál no sera su asombro cuando prácticamente en los límites de la frontera con Haltíle ofrecieron a una jovencita ne-

gra por dos pesos. Marcalle no salía de su asombro y, creyendo que le estaban tomando el pelo, preguntó a uno de sus acompañantes o guía de la zona si era cierto o se estaban riendo de él.

Se le contestó que no que es costumbre establecida que cuando un haitiano alquila un vehículo para viajar y luego no puede pagarlo ,el chófer puede venderlo por ese precio a cualquiera que esté dispuesto a comprarlo para dedicarlo a las faenas del campo.

La denuncia que race el periodista Marcalle Abreu es que la mujer haitiana que tiene «condiciones» es llevada a los burdeles para que ejerza la prostitución en favor de sus «dueños» y cuando la pobre criatura ya no sirve para esos menesteres es dejada en libertad.

# Valencia: un empresario intenta asesinar a uno de sus obreros

### Lugo: continúa sin aparecer la niña supuestamente raptada

Carlet (Valencia), 11. (Éfe). — Un empresario intentó asesinar a uno de sus empleados pidiéndole que lavase un pozo de hipoclorito sódico y sosa sin careta antigás quitándole las escaleras para salir, una vez que el trabajador estaba en él. Francisco Martenez Caps, dueño de la empresa Lejías Vázquez, en presencia de su mujer, pidió a Andrés Villena Jiménez, de 30 años de edad, que bajase a lavar un pozo de tres metros de profundidad, donde se vacían los cubos de hipoclorito sódico y sosa. El trabajador exigió una careta antigás, pero el empresario indicó que no la necesitaba para cinco mínutos que iba a es-

Después de que bajase el traba-

APARTAMENTO AL MAR

ESTARTIT

COSTA BRAVA

Me quedan 3 - Un ático de 2 hab. y g. terraza. Salón con

chim. Piso de 3 hab. Cocina de película. Lavadero Par-

king y terraza. Piso 3.ª planta vista al mar. Acabados de

lujo Todos terminados y a estrenar. Directo de construc-

tor. Precio total 2.000.000 ptas. y facilidades a 5 años.

Entrada desde 500.000. Véalos.

Infórmese al Tel. 972-75.94.51.

jador, el empresario quitó la escalera de acceso. Al cabo de 15 minutos el empleado sintió los efectos del hipoclorito y pidió que le diesen la escalera. A los gritos del trabajador, el empresario contestaba "trabaja y calla, que para eso te pago". El trabajador pidió auxilio a

una joven trabajadora, Amparo Lorite, la cual intentó darle la escalera. Pero el empresario y su esposa se la quitaron. Los hijos del empresario gritaban a su padre que el empleado estaba ahogándose, pero el dueño de la empresa de lejías como respuesta, los trasladó a las oficinas. Cuando llevaba una hora en el

pozo, acudió un conductor distribuidor, que ol oír los gritos de Andrés Villena, le sacó de allí, entre los insultos y empujones del empresario, El trabajador fue llevado en una ambulancia a un centro sanitario, donde se le desintoxicó. Los propios médicos denunciaron el caso a la Policía.

> CONTINUA SIN APARECER LA NIÑA LUCENSE SUPUESTAMENTE RAPTADA EL VIERNES

Lugo, 11. (Efe). - Mari Cler Paredes Veiga, la niña lucense de 8 años, que desapareció el pasado viernes continúa en paradero desconocido, a pesar de las gestiones realizadas para su localización y, a medida que transcurre el tiempo, se acentúa el pesimismo en torno al desenlace de este suceso que ha causado honda impresión en Lugo.

Hoy ha transcendido que una niña, que acompañaba a Mari Cler, declaró que cuando ambas regresaban del estanco, fueron abordadas por un joven que conducía un coche matrícula de Madrid. En el coche viajaban otro joven y un hombre de edad madura. Las tres personas invitaron a las dos niñas a que subieran al vehículo ofre ciéndole caramelos. La niña declarante no aceptó la invitación, mientras que su compañera subió al coche.

Esta declaración, que ha sido acogida con muchas dudas, no ha tenido confirmación en medios policiales.

> UNA NIÑA DE CUATRO ANOS, VIOLADA POR UN SOLDADO

Alcantarilla (Murcia), 11. (Efe). Una niña de cuatro años fue violada en la madrugada de hoy por un soldado que se la llevó cuando se encontraba jugando con unas amigas en la puerta de su casa.

Sobre la una de la madrugada, sus padres que poseen un bar en la localidad y que se encontraba a unos cien metros de donde se hallaba la niña Jugando, echaron en ta a la pequeña, manifestando otras niñas que un soldado se la había llevado.

Media hora más tarde de que se produjera la desaparición, unos vecinos de la localidad, al oir los gritos de la niña, se asomaron al balcón, comprobando que de un edifico en construcción salía corriendo un soldado rubio y bajo de estatura.

Alarmados por los gritos y la mentos de la niña los vecinos acudieron al lugar, recogiendo a la niña inconsciente, desnuda y con sólo las sandalias puestas.

La niña presentaba, además de la conmoción, hematomas en la cara y en el musio izquierdo y magulladuras en el rostro y espalda, por lo que fue trasladada a la Clínica de Urgencia de la Seguridaŭ Social, donde su estado se diagnosticó como grave.

Los padres de la pequeña tras apercibirse de la ausencia de la niña salieron en su busca que fueron avisados por los vech nos que la encontraon,

Según testigos, el violador pue de ser un soldado del campamento de paracaidistas de Santa Bárbara. Hasta el momento, y a pesar de los trabajos de la Guardia Civil y Policía Judicial, todavía no ha sido localizado.

Las ropas de la pequeña han sido halladas esta mañana por el padre. Los vestidos se hallaban rotos debido a la resistencia que la niña puso a su atacante,

> PRESUNTA PARRICIDA, EN LIBERTAD PROVISIONAL

Madrid, 11. — (Efe). — La Sala de Vacaciones de la Audiencia de Madrid ha resuelto conceder el beneficio de «libertad provisional» a Pilar Moure López, acusada de haber dado

muerte a su hija de 14 meses

de edad, en complicidad con su

Según el auto de procesamiento, Pilar y su esposo, Lázaro Cañete —que continúa en prisión preventiva—, en la noche del 3 al 4 de diciembre de 1976, decidieron quitarse la vida, dando previamente muerte a su hija Soledad, de 14 meses de edad, a la que hicieron ingerir un líquido cáustico, sumergiéndola,

más tarde, en el agua de la ba-

ñera, hasta que dejó de existir. Más tarde, Lázaro, utilizando un cuchillo de cocina, con el consentimiento de su esposa, le infirió a ésta diversas heridas de carácter grave, así como otras en su propia persona con el fin de quitarse la vida. Finalmente, decidió pedir auxilio telefónico a la Policía, quien acudió rápidamente y los trasladó a la Ciudad Sanitaria Pri-

Durante las diligencias practicadas durante el sumario, se han diluido los indicios racionales de criminalidad en cuanto a la participación de Pilar, por lo que la Sala, acogiendo la petición de su defensor, le ha concedido la libertad provisional sin fianza, manteniendo al marido en prisión preventiva.

mero de Octubre.

# El de los marqueses de Urquijo pudiera ser un "crimen perfecto"

# No hay datos concretos en la investigación, aunque sí muchas conjeturas

Madrid, 11 — (Efe) — En altas esferas policiales consultados por Efe se sospecha que el misterioso asesinato de los marqueses de Urquijo pudiera ser "el crimen perfecto", de muy difí. cil esclarecimiento, por tener los asesinos todos los cabos bien

Las treinta personas interro. con este su ceso, ocurrido hace ya once días, no han aportado luz en sus declaraciones para dilucidar ningún detalle de este oscuro crimen.

Las\_hipótesis se multiplican en losDepartamentos de la Brigada Judicial. Se habla desde el asesinato por encargo a alguna organización del crimen -siempre dificilisimas de localizar, por su precisión e información para cometer el delito de sangre—, hasta de posibles redes internacionales financieras. Mas ta realidad es que no hay datos concretos que avalen tales sos. pechas. Hay muchas conjeturas, pero pocos resultados, informan a Efe las mencionadas fuentes policiales.

> QIEN MATO A NUESTROS PADRES PUEDE TENER ALGO CONTRA NOSOTROS", DICEN LOS HIJOS LOS MARQUESES DE URQUIJO

Madrid, 11. — (Efe). — "Et que lo hizo puede tener algo contra nosotros, también, y eso sería lo peor, —han manifestado los hijos de los marqueses Urquijo, con respecto al asesinato de sus padres, ocurrido la semana pasada en las afueras de Madrid.

En entrevista concedida al madrileño "Dlario 16", Juan y Myriam de la Sierra declaran: -- "Queremos saber pronto

quién mató a nuestros padres y por qué. Estamos determina. dos a que este asunto no se si-

"Deseamos que se llegue hasta el final de la investigación -añaden—; que el caso se re. suelva y sea encontrados los culpables. Creemos que la Policía está trabajando a fondo y que está muy interesada en acla rario. Incluso sabemos que los investigadores se lo han tomado como algo personal".

"Deseamos, asimismo, que ce. sen las especulaciones y las hahabladurías que manchan la memoria de nuestros padres; deseamos recuperar la normalidad y aclarar este misterio. Tmblén queemos que nos dejen tranquilos > que comprendan los momentos queestamos pa-

Sobre sus padres manifiestan que se llevaban muy bien y que tenían una vida muy

"Mis padrs —sigue diciendo Myriam- no trataban de des. tacar en nada; en ningún plano. No competían con nadie en nada y no tenían rivalidades. Sobre el marqués, dicen:

"Era muy casero. La mayoría de los días permanecía aquí toda la tarde. Le gustaba su casa muchísimo y la cuidaba mucho"

A ka marquesa de Urquijo sus hijos la definen como persona muy culta, que hablaba varios idiomas y era muy ca-

"Mamá solía" leer mucho. Era una persona muy preocupada por cultivar el desarrollo personal" Juan y Myriam niegan la existencia de amenazas de cual-

quier tipo: "Los días anteriores a la tragedia no ocurrió nada especial -prosiguen-; nuestros padres hicieron la vida normal de siempre; si hubiéramos recibido amenazas, se habrían toma-

do medidas". Sobre el crimen en sí, los hijos de los marqueses de Urquijo no pueden imaginarle quién padría taner interés en matar sus padres o quién les podría odiar kusta ese punto.

# Sigue la racha de pesqueros españoles Algeciras (Cádiz), 11 (Efe).

11. (Efe.) — Lanchas patrulleras de Marruecos han apresado al pesquero español «Paqui-Asun», cuando se encontraba faenando en el banco canario - sahariano, a la altura de la antigua Villa Cisneros.

La noticia ha sido recogida, según ha podido saber «Efe», por el servicio de noticias del programa «Onda Pesquera», Según esta información, el apresamiento se produjo ayer, y el pesquero fue conducido al puerto de la antigua Villa Cisneros.

El pesquero «Paqui-Asun», aunque matriculado en Tarragona. tiene su base en Santa Pola, provincia de Alicante, y tiene una tripulación de 14 hombres.

Un pesquero español con base en Algeciras, ha sido apresado por lanchas patrulleras mauritanas, según noticias recibidas en esta ciudad. Se trata del «María Jesús»,

propiedad del armador Agustín Escame, patrón mayor de la Cofradía de Pescadores de Algeciras, quien esta misma mañana ha emprendido viaje con dirección a Mauritania, vía Las Palmas, a fin de negociar la liberación del barco. A2 parecer, el «María Jesús»

había estado faenando en paralelos muy lejanos a Mauritania, concretamente en Sierra Leona, y cuando fue apresado navegaba rumbo a Algeciras, a unas 70 millas de la costa mauritana.

# Un vasco trancés, relacionado con Pamplona, 11. (Efe.) — Esta Militar», según se decía en la no-

madrugada ha sido trasladado a Madrid y puesto a disposición de la Audiencia Nacional, el súbdito francés Miguel Marie George Goyeneche, detenido el pasado día 2 en el Valle del Baztán (Navarra)

Goyeneche fue detenido por la Guardia Civil en la localidad baztanesa de Maya, muy cerca de la frontera francesa, por estar acusado de «presuntas actividades relacionadas con ETA-

ta oficial del Gobierno Civil de Navarra, aplicándosele la legislación sobre «grupos y bandas armadas». Sobre las mismas fechas, otros

siete jóvenes fueron también detenidos en el Valle del Baztán, saliendo todos en libertad, salvo José María Aldaco, que huyó el día 1 de las dependencias policiales sin que hasta el momento, se conozca su parade-

